Tirez le meilleur parti de votre Nokia 3310

www.club.nokia.fr

Club NOKIA

NOKIA
3310
NOKIA
CONNECTING PEOPLE

POUR
BENEFICIER DE
SERVICES ET
D'AVANTAGES
EXCLUSIFS

Devenez membres du Club Nokia dès aujourd'hui...et tirez le meilleur parti de votre Nokia 3310 !

Formulaire d'adhésion

DEVENIR MEMBRE DU CLUB NOKIA, C'EST SIMPLE :

Rendez-vous sur www.club.nokia.fr

OU RENVOYER CE FORMULAIRE PAR LA POSTE, SANS AFFRANCHISSEMENT.

A Informations personnelles

Il n'est pas obligatoire de répondre à toutes les questions.

F 0155 601 26
9359814/02

Si vous êtes déjà membre du Club Nokia pour un autre mobile Nokia inscrivez votre numéro d'adhérent au Club Nokia ici.

1. Vos coordonnées (EN MAJUSCULES, S.V.P.)

1 ☐ M. 2 ☐ Mme 3 ☐ Mlle

Nom :

Prénom :

Adresse :

Bât / Rés / Esc.

Numéro Rue/Voie

Code postal :

Ville :

Pays :

2. Tél. :

3. Tél. mobile :

4. Adresse e-mail :

T.S.V.P.

B Votre téléphone Nokia :

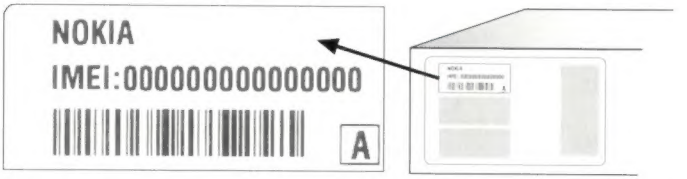
5. **Date d'achat :**

JOUR MOIS ANNÉE

6. **Vous allez utiliser votre nouveau Nokia 3310 principalement :**
   1 ☐ Pour vos besoins privés
   2 ☐ Pour vos besoins professionnels

7. **Où avez-vous acheté votre Nokia 3310 ?**
   1 ☐ Agence opérateur
   2 ☐ Revendeur exclusif de téléphones
   3 ☐ Revendeur d'électronique et de téléphones
   4 ☐ Concessionnaire automobile / revendeur d'accessoires automobiles
   5 ☐ Grand magasin
   6 ☐ Revendeur d'équipement de bureau
   7 ☐ Revendeur informatique
   8 ☐ Supermarché / hypermarché
   9 ☐ Vente par correspondance (VPC)
   10 ☐ Autre .....
   11 ☐ Je ne sais pas

Retirez l'étiquette marquée d'un A qui se trouve à l'extérieur de l'emballage et placez-la ici.



Vous pouvez également indiquer le numéro de série ou le code IMEI de votre téléphone. Vous trouverez ce code à 15 chiffres à l'intérieur du téléphone (sous la batterie).

Numéro de série / code IMEI :

C Pour mieux vous connaître :

8. **Quelle est votre date de naissance ?**

JOUR MOIS ANNÉE

9. **Vous vivez :**
   1 ☐ Seul(e) (ex. Célibataire)
   2 ☐ En couple (ex. Marié(e))

10. **Merci de nous donner l'âge et le sexe de tous vos enfants vivant chez vous :**
    9 ☐ Je n'ai pas d'enfant à la maison

	Jour	Mois	Année	F	M
1er enfant				☐	☐
2ème enfant				☐	☐
3ème enfant				☐	☐
4ème enfant				☐	☐

F 0155 601 26
9359814/02

ECOPLI

20g

VALIDITÉ
PERMANENTE

A utiliser seulement en
France Métropolitaine et
dans les départements
d'Outre-Mer

CLUB NOKIA
C/O CLARITAS
AUTORISATION 69058
59789 LILLE CEDEX 9

11. Quelle est votre profession et celle de votre conjoint(e) ?

	Vous	Votre conjoint(e)
Agriculteur	01 ☐	21 ☐
Artisan	02 ☐	22 ☐
Cadre moyen	03 ☐	23 ☐
Cadre supérieur	04 ☐	24 ☐
Commerçant	05 ☐	25 ☐
Employé(e)	06 ☐	26 ☐
Étudiant(e)	07 ☐	27 ☐
Homme/femme au foyer	08 ☐	28 ☐
Ouvrier	09 ☐	29 ☐
Profession libérale	10 ☐	30 ☐
Retraité(e)	11 ☐	31 ☐
Chef d'entreprise	12 ☐	32 ☐

12. Quel est votre type d'activité ?

	Vous	Votre conjoint(e)
Enseignement	01 ☐	11 ☐
Profession de santé	02 ☐	12 ☐
Commercial/VRP	03 ☐	13 ☐
Êtes-vous fonctionnaire ?	04 ☐	14 ☐

13. Quel est le revenu annuel net de votre foyer ?

1 ☐ Moins de 50 000 FF
2 ☐ de 50 000 à 99 999 FF
3 ☐ de 100 000 à 149 999 FF
4 ☐ de 150 000 à 199 999 FF
5 ☐ de 200 000 à 249 999 FF
6 ☐ de 250 000 à 299 999 FF
7 ☐ de 300 000 à 349 999 FF
8 ☐ 350 000 FF et plus

14. Quelle(s) carte(s) de paiement possédez-vous ?

9 ☐ Aucune
1 ☐ American Express
2 ☐ Visa Premier
3 ☐ Eurocard/Visa
4 ☐ Carte de magasin
5 ☐ Autre(s)

15. Vous êtes :

1 ☐ Propriétaire de votre logement
2 ☐ Locataire de votre logement

16. Vous vivez dans :

1 ☐ Un appartement
2 ☐ Une maison

17. Depuis quand vivez-vous à cette adresse ?

MOIS ANNÉE

18. Possédez-vous une résidence secondaire ?

1 ☐ Oui
9 ☐ Non

19. Cochez, s'il vous plaît, les activités ou loisirs que vous pratiquez régulièrement ainsi que votre conjoint(e) (Cochez toutes les cases correspondantes).

01 ☐ Spectacles
02 ☐ Sortir au restaurant
03 ☐ Antiquités / Beaux arts
04 ☐ Télévision
05 ☐ Bricolage
06 ☐ Moto
07 ☐ Produits financiers
08 ☐ Cinéma
09 ☐ Jeux de société/cartes
10 ☐ Collection de timbres
11 ☐ Couture / Tricot
12 ☐ Cuisine gastronomique
13 ☐ Vos petits-enfants
14 ☐ Diététique / Bio
15 ☐ Environnement / Écologie
16 ☐ Escalade / Randonnées
17 ☐ Expositions
18 ☐ Ski
19 ☐ Sports nautiques
20 ☐ Golf / Équitation
21 ☐ Informatique personnelle
22 ☐ Jardinage
23 ☐ Voyages à l'étranger
24 ☐ Voyages en France
25 ☐ Lecture
26 ☐ Bons vins
27 ☐ Musique classique
28 ☐ Autres musiques
29 ☐ Volleyball
30 ☐ Activités caritatives / Bénévolat
31 ☐ Basket
32 ☐ Pêche
33 ☐ Photographie
34 ☐ Camping
35 ☐ Jeux d'argent ou de hasard
36 ☐ Vélo
37 ☐ Chasse
38 ☐ Gymnastique / Forme
39 ☐ Football
40 ☐ Tennis

20. Combien possédez-vous de voiture(s) dans votre foyer ?
9 ☐ Aucune 1 ☐ Une 2 ☐ Deux 3 ☐ Trois et plus

Votre voiture principale

21. Marque |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_| (par ex. RENAULT)

22. Modèle |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_| (par ex. TWINGO)

23. 1 ☐ Diesel 2 ☐ Essence

24. Vous l'avez achetée :
1 Neuve en |_|_|_|_|
2 D'occasion en |_|_|_|_|

25. Quand pensez-vous en changer ?
1 ☐ Dans moins d'un an
2 ☐ D'ici 1 ou 2 an(s)
3 ☐ Dans plus de 2 ans

26. Quel est le mois d'échéance de votre contrat d'assurance auto ? (ex. avril : 04) |_|_|

27. Quel est votre bonus ?
1 ☐ 50% 4 ☐ 40-49%
2 ☐ 0-19% 5 ☐ Malus
3 ☐ 20-39%

28. Combien de fois avez-vous acheté des produits par correspondance depuis 1 an ?
9 ☐ Aucune 3 ☐ 4-5 fois
1 ☐ 1 fois 4 ☐ 6 fois et plus
2 ☐ 2-3 fois

29. Merci de cocher tous les types de journaux que vous lisez régulièrement :
99 ☐ Je n'en lis jamais

	Vous lisez	Vous êtes abonné(e)
Quotidiens nationaux	01 ☐	11 ☐
Quotidiens économiques	02 ☐	12 ☐
Quotidiens régionaux	03 ☐	13 ☐
Magazines économiques	04 ☐	14 ☐
Magazines féminins	05 ☐	15 ☐
Magazines TV	06 ☐	16 ☐
Presse informatique	07 ☐	17 ☐
Magazines d'actualité	08 ☐	18 ☐
Presse anglo-saxonne	09 ☐	19 ☐

30. Avez-vous fait des dons à des associations caritatives depuis un an ?
1 ☐ Oui
9 ☐ Non

Nous vous remercions d'avoir choisi un téléphone Nokia, qui, nous en sommes certains, vous donnera toute satisfaction pendant plusieurs années. Afin de mieux vous connaître et vous communiquer régulièrement des informations sur Nokia et ses produits, nous vous remercions de bien vouloir répondre à ce questionnaire. Les informations que vous donnerez seront traitées par Claritas.

Les informations concernant votre inscription au Club Nokia seront conservées dans la base de données du Club Nokia, gérée par Nokia Mobile Phones, P.O. Box 1001, FIN-00045 Nokia Group, Finlande.

Participez au tirage au sort
Afin de remercier tous ceux parmi vous qui ont retourné ce questionnaire, un tirage au sort aura lieu en présence de notre huissier de justice, SCP Barbry, le dernier vendredi d'août. L'un d'entre vous se verra remettre un chèque de 50 000 FF.

Enregistrement de votre achat :
En complétant au verso la partie A, vous êtes enregistré comme propriétaire du produit. Nokia pourra vous contacter plus facilement à propos de votre achat ou encore de nouveaux produits. Conservez cependant votre facture, seule preuve de votre achat.

Collecte d'informations concernant le marché :
En complétant les parties B et C, vous avez l'opportunité de dialoguer avec Nokia et de lui faire connaître vos souhaits : cela n'affectera aucunement votre garantie ni vos droits.

Vous tenir informé :
Si vous n'y voyez pas d'objection, votre nom et adresse peuvent être utilisés par Claritas ou par ses partenaires contractuels afin de vous informer sur d'autres produits ou services pour lesquels vous auriez manifesté un intérêt.

Les réponses au présent questionnaire sont facultatives. Le défaut de réponse est sans conséquence. Les informations sont destinées aux services internes de Nokia, de Claritas France S.A. et à ses partenaires contractuels susceptibles de vous adresser des propositions commerciales. Toutefois, si vous ne nous retourniez pas le questionnaire, vous ne pourriez recevoir ni les offres ni les informations commerciales de nos partenaires. Si vous ne souhaitez pas recevoir de propositions commerciales et bénéficier de cette opportunité, cochez la case ci-contre ☐ Vous disposez d'un droit d'accès et de rectification auprès de : Claritas France S.A., 235 avenue Le Jour Se Lève, 92651 Boulogne Billancourt Cedex.

Extrait du règlement du tirage au sort : La participation à ce tirage au sort est gratuite et sans obligation d'achat. Elle est ouverte à toutes les personnes âgées de plus de 18 ans résidant en France métropolitaine qui auront retourné le questionnaire rempli à l'exclusion des employés de Claritas, Nokia et de leurs familles. (Une seule participation par foyer, même nom, même adresse). Le tirage au sort aura lieu chaque année en présence de notre huissier de justice SCP Barbry le dernier vendredi d'août parmi tous les questionnaires diffusés par les différents partenaires de Claritas et reçus avant la fin du mois de juin.
Le règlement complet ainsi que les questionnaires peuvent être obtenus sur demande écrite à l'adresse suivante Claritas France S. A référence "Operation Nokia", 235 avenue Le Jour Se Lève, 92651 Boulogne Billancourt Cedex.
Remboursement du timbre de participation et / ou de demande de questionnaire sur demande écrite à cette adresse (au tarif lent en vigueur). Joindre un RIB. Claritas garantit que les informations fournies seront traitées en parfaites conformité avec la loi Informatique et Liberté du 6 janvier 1978.

Décacher ici, humidifier et cacheter

Rejoignez le Club Nokia dès aujourd'hui !

POUR DEVENIR MEMBRE DU CLUB NOKIA, IL VOUS SUFFIT DE POSSEDER UN MODELE RECENT DE TELEPHONE MOBILE NOKIA.
VOUS BENEFICIEREZ ALORS DE SERVICES EXCLUSIFS, TELS QUE :

- **L'ACCÈS AU SITE WEB DU CLUB NOKIA QUI VOUS PERMETTRA :**
  - Le téléchargement de sonneries, d'icônes ou encore de profils*
  - La création et l'enregistrement de vos propres sonneries et icônes
  - L'envoi de sonneries, d'icônes ou encore de profils à vos amis*
  - L'envoi de vos scores obtenus aux jeux Nokia et la possibilité de vous mesurer aux autres membres du Club Nokia
  - L'accès à tous les autres services proposés par le Club Nokia
- **« L'INSTANT SERVICE » DANS LE RÉSEAU DE POINTS SERVICE CLUB NOKIA**
  Un service après-vente privilégié qui est exclusivement réservé aux membres du Club Nokia. Vous pouvez bénéficier de ce service dans les Points Service Club Nokia, spécialement équipés pour vous apporter l'aide nécessaire.
- **LA CARELINE DU CLUB NOKIA**
  Un service d'assistance, en ligne et par téléphone, qui vous conseillera et répondra à vos questions.

Rejoignez-nous dès aujourd'hui sur le site web : www.club.nokia.fr

ou en renvoyant ce formulaire par la poste (inutile d'affranchir)

NOKIA
CONNECTING PEOPLE **

** Pour relier les hommes

Copyright © 2000-2001. Nokia Mobile Phones. Tous droits réservés. Nokia et Nokia Connecting People sont des marques déposées de Nokia Corporation. Nokia Mobile Phones se réserve le droit de changer ou d'interrompre tout avantage offert sans préavis. La Careline du Club Nokia est gratuite pendant votre première année d 'adhésion au Club Nokia. Si vous utilisez votre mobile pour appeler la Careline du Club Nokia, votre appel est susceptible d'être facturé. Merci de consulter votre opérateur de réseau pour tous renseignements. La disponibilité des différents produits et services peut varier selon les pays. Certaines caractéristiques sont fonction de la carte SIM ou du réseau.
*Ces services sont susceptibles d'être facturés séparément. L'achat d'unités Club Nokia est nécessaire, à moins qu'une autre méthode de paiement ne soit en usage dans votre pays. Pour toutes informations complémentaires, rendez-vous sur le site du Club Nokia. Vérifiez auprès de votre fournisseur d'accès et/ou votre opérateur les services auxquels vous avez accès et si le service auquel vous êtes abonné supporte les services digitaux du Club Nokia. Vérifiez avec votre revendeur la compatibilité des services avec votre téléphone mobile et avec le réseau auquel vous êtes abonné. Le service de téléchargement de profils ne fonctionne actuellement que pour les mobiles Nokia 3310 et 3330.

Manuel d'utilisation

User guide

Accessoires

Accessories

Garantie de fabrication limitee

Limited Manufacturer's Warranty

0760112 2.3.3.3.1.

DECLARATION DE CONFORMITE

Nous, NOKIA MOBILE PHONES Ltd, déclarons sous notre seule responsabilité la conformité du produit NHM-5NX aux dispositions de la directive européenne 1999/5/EC.

Copyright © Nokia Mobile Phones 2000. Tous droits réservés.

La reproduction, le transfert, la distribution ou le stockage d'une partie ou de la totalité du contenu de ce document, sous quelque forme que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable de Nokia est interdite.

Brevet N° 5818437 déposé aux États-Unis et autres brevets en cours de dépôt. Copyright du logiciel de saisie de texte T9 (C) 1997-2000. Tegic Communications, Inc. Tous droits réservés.

Nokia et Nokia connecting people sont des marques déposées de Nokia Corporation. Les autres noms de produits et de sociétés mentionnés dans ce document peuvent être des marques commerciales ou des noms de marques de leurs détenteurs respectifs.

Navi et Nokia Xpress-on sont des marques déposées de Nokia Mobile Phones. Nokia tune est une marque déposée de Nokia Corporation.

Nokia applique une méthode de développement continu. Par conséquent, Nokia se réserve le droit d'apporter des changements et des améliorations à tout produit décrit dans ce document, sans aucun préavis.

Nokia ne peut en aucun cas être tenue pour responsable de toute perte de données ou de revenu, ainsi que de tout dommage particulier, incident, consécutif ou indirect.

Le contenu de ce document est fourni "en l'état". À l'exception des lois obligatoires applicables, aucune garantie sous quelque forme que ce soit, explicite ou implicite, y compris, mais sans s'y limiter, les garanties implicites d'aptitude à la commercialisation et d'adéquation à un usage particulier, n'est accordée quant à la précision, à la fiabilité ou au contenu du document. Nokia se réserve le droit de réviser ce document ou de le retirer à n'importe quel moment sans préavis.

Pour vous assurer de la disponibilité des accessoires, qui peut varier en fonction des régions, contactez votre revendeur Nokia le plus proche.

9352809 / Édition 3

Sommaire

Informations générales 4
Étiquettes dans le coffret de vente .. 4
Services réseau 4
Accessoires et batteries 4
Codes d'accès 5
Manuel d'utilisation détaillé 5

1.Prise en main 6
Touches 6
Écran en mode veille 6
Insérer la carte SIM 6
Charger la batterie 7
Allumer ou éteindre le téléphone 8
Changer les façades 9

2.Fonctions de base 10
Appeler 10
Appeler avec le Répertoire 10
Rappeler 10
Répondre à un appel 10
Fonctions accessibles en cours d'appel 11
Écouter les messages vocaux 11
Verrouiller le clavier 11
Enregistrer un numéro dans le Répertoire 11
Écrire un texte 12
En appuyant une fois sur une touche pour chaque caractère (saisie intuitive) 12
En appuyant sur les touches une ou plusieurs fois pour chaque caractère 13
Appel abrégé 14
Attribuer un numéro à une touche d'appel abrégé 14

3.Fonctions de menu 15
Accéder à une fonction de menu 15
Par défilement 15
Par raccourci 15
Quitter une fonction de menu 15
Liste des fonctions de menu 16
Répertoire (Menu 1) 18
Messages (Menu 2) 20
Rédiger et envoyer un message texte 20
Lire un message 20
Lire un message enregistré 21
Messages image 21
Modèles 22
Binettes 22
Paramètres de messages 22
Service d'infos 23
Numéro boîte vocale 23
Éditeur de commande de services 23
Chat (Menu 3) 23
Journal (Menu 4) 24
Sonorisation (Menu 5) 25
Paramètres (Menu 6) 26
Paramètres d'appel 26
Paramètres du téléphone 27
Paramètres de sécurité 28
Rétablir la configuration initiale . 29
Renvoi appel (Menu 7) 29
Jeux (Menu 8) 29
Calculatrice (Menu 9) 30
Rappels (Menu 10) 30
Horloge (Menu 11) 31
Modes (Menu 12) 32
Services SIM (Menu 13) 33

4.Informations sur la batterie 34

Précautions d'utilisation et maintenance 36

Informations importantes relatives à la sécurité 37

Informations générales

Étiquettes dans le coffret de vente

Ces étiquettes contiennent des informations importantes pour les services d'après-vente et d'assistance aux clients. Ne les égarez surtout pas.

Collez l'étiquette [B] sur la page 2 de ce manuel d'utilisation.

Collez l'étiquette [A] sur la Carte d'invitation au Club Nokia fournie dans l'emballage.

Services réseau

Le téléphone sans fil décrit dans ce manuel est agréé pour les réseaux GSM 900 et GSM 1800.

Remarque : La double bande est une fonctionnalité dépendant du réseau. Vérifiez auprès de votre opérateur local s'il est possible de vous abonner à cette fonction et de l'utiliser.

Un certain nombre de fonctions spécifiées dans ce manuel sont appelées "services réseau". Il s'agit de fonctions spéciales disponibles auprès des prestataires de service téléphonique sans fil. Avant de pouvoir bénéficier de ces services, vous devez vous abonner à la ou aux fonction(s) demandée(s) auprès du prestataire le plus proche et vous procurer les instructions nécessaires à leur utilisation.

Accessoires et batteries

Cet appareil est conçu pour être alimenté avec les sources d'alimentation ACP-7, ACP-8, LCH-9 et DCV-10. Tout autre utilisation annulera l'autorisation accordée pour cet appareil et risque de s'avérer dangereuse.

Attention ! Utilisez uniquement des batteries, des chargeurs et des accessoires agréés par le constructeur du téléphone et conçus pour ce modèle de téléphone spécifique. L'utilisation d'appareils d'un autre type annule toute autorisation ou

garantie s'appliquant au téléphone et peut revêtir un caractère dangereux.

Pour vous procurer ces accessoires agréés, veuillez vous adresser à votre revendeur.

Lorsque vous débranchez un accessoire, déconnectez-le par la fiche et non par le cordon.

Codes d'accès

Les codes d'accès ci-dessous sont destinés à empêcher l'utilisation du téléphone ou de la carte SIM à votre insu.

- **Code de sécurité :** protège votre téléphone contre toute utilisation à votre insu. Ce code, fourni avec le téléphone, est prédéfini à 12345.

  Pour changer ce code ou configurer le téléphone pour qu'il le demande, utilisez les fonctions *Changement des codes d'accès* et *Sécurité téléphone* du menu Paramètres de sécurité (voir page 28). Gardez ce nouveau code en lieu sûr, séparément de votre téléphone.

- **Code PIN :** fourni avec la carte SIM, il protège celle-ci contre toute utilisation à votre insu. Si la fonction *Demande du code PIN* du menu Paramètres de sécurité (voir page 28) est activée, ce code est demandé à la mise sous tension du téléphone.

  Si vous saisissez un code PIN incorrect trois fois de suite, la carte SIM est bloquée. Saisissez le code PUK et appuyez sur ⊖ **(Valider)**. Entrez le nouveau code PIN et appuyez sur ⊖ **(Valider)**. Saisissez une deuxième fois le nouveau code et appuyez sur ⊖ **(Valider)**.

- **Code PIN2 :** fourni avec certaines cartes SIM, il est nécessaire pour accéder à certaines fonctions, comme les compteurs d'unités téléphoniques. Si vous saisissez un code PIN2 incorrect trois fois de suite, le code PUK2 vous sera demandé.

- **Codes PUK et PUK2 :** ces code sont parfois fournis avec la carte SIM. Dans le cas contraire, contactez votre prestataire de services.

Manuel d'utilisation détaillé

Pour consulter un manuel d'utilisation plus détaillé, visitez le site Web de Nokia, www.nokia.com.

1. Prise en main

Touches

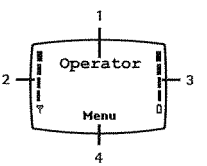
Les fonctions élémentaires des touches du téléphone sont décrites ci-après. Des informations plus détaillées vous sont données tout au long de ce manuel.

Maintenez la **touche Marche/Arrêt** ⏻ (en haut du téléphone) enfoncée pour mettre le téléphone sous tension ou hors tension. Les **touches de défilement** et permettent d'explorer les noms et numéros de téléphone enregistrés dans le Répertoire. La **touche Effacer/Quitter** permet d'effacer les caractères de l'écran et de quitter les différentes fonctions.

La fonction de la **touche Nokia Navi™** (⊖) varie suivant le libellé affiché au-dessus de celle-ci. Dans ce manuel d'utilisation, le symbole ⊖ est suivi du texte de guidage associé, par exemple ⊖ **(Menu)** ou ⊖ **(Entrer)**.

Écran en mode veille

Les témoins décrits ci-dessous sont affichés quand le téléphone est prêt à être utilisé, sans que l'utilisateur ait saisi de caractères. Cet écran est appelé écran de veille.



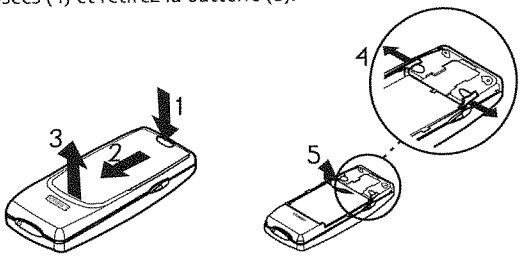
1. Indique le réseau cellulaire actuellement utilisé par le téléphone.
2. Indique la puissance du signal du réseau cellulaire à l'endroit où vous vous trouvez.
3. Indique le niveau de charge de la batterie.
4. Indique la fonction actuelle de la touche Nokia Navi™ (⊖).

Insérer la carte SIM

- Gardez les micros cartes SIM hors de portée des enfants.
- La carte SIM et ses contacts pouvant être facilement endommagés par des éraflures ou des torsions, manipulez-la avec précaution lors de son insertion ou de son retrait.

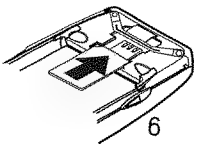
- Avant d'installer la carte SIM, vérifiez que le téléphone est éteint et la batterie retirée.

1. Enfoncez le taquet de verrouillage (1), faites glisser la façade (2), puis soulevez-la (3). Poussez les deux taquets dans les directions opposées (4) et retirez la batterie (5).

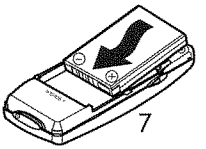


2. Faites glisser la carte SIM doucement dans son logement (6).

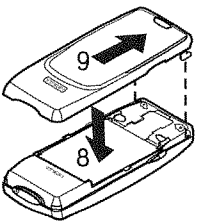
   Vérifiez que les connecteurs dorés de la carte sont orientés vers le bas et que le coin biseauté est à gauche.



3. Vérifiez que les connecteurs dorés de la batterie sont en face des connecteurs correspondants sur le téléphone et poussez la batterie par l'extrémité opposée jusqu'à ce qu'elle s'enclenche (7).



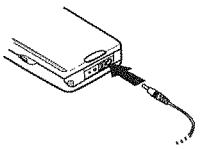
4. Insérez les deux taquets de la façade arrière dans les emplacements correspondants sur le téléphone (8) et faites glisser la façade vers la base du téléphone jusqu'à ce qu'elle s'enclenche (9).



Charger la batterie

- Ne pas charger la batterie quand une des façades du téléphone est enlevée. Voir aussi Informations sur la batterie page 34.

1. Connectez la fiche du chargeur sur la base du téléphone.
2. Connectez le chargeur à une prise secteur murale. La barre de l'indicateur de charge commence à défiler.



   - Le chargement de la batterie fournie avec le téléphone peut durer jusqu'à six heures avec le chargeur ACP-7.
   - Si le message *Défaut de charge* s'affiche, attendez un moment, déconnectez le chargeur, puis rebranchez-le et réessayez. Si le chargement échoue encore, contactez votre revendeur.
3. Quand la batterie est entièrement chargée, la barre cesse de défiler. Débranchez le chargeur de la prise murale et du téléphone.

Allumer ou éteindre le téléphone

Maintenez la touche ⏻ enfoncée pendant une seconde.

Si le téléphone demande le code PIN ou le code de sécurité :
Saisissez le code et appuyez sur ⊖ (**Valider**).

Attention ! Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

Remarque :

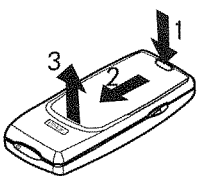
- N'utilisez le téléphone que si les deux façades sont en place.
- Position normale : Tenez votre téléphone comme tout autre téléphone.
- Votre téléphone est muni d'une antenne incorporée (zone grise sur la figure). Comme pour tout appareil de transmission par fréquences radioélectriques, ne touchez pas inutilement l'antenne lorsque le téléphone est sous tension. Tout contact avec l'antenne altère la qualité de la communication et risque de faire fonctionner le téléphone à une fréquence plus élevée que nécessaire.

Évitez de toucher l'antenne pendant un appel pour optimiser sa performance ainsi que la durée de communication du téléphone.

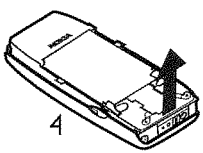
Changer les façades

- Avant de changer la façade Nokia Xpress-on™, éteignez toujours votre téléphone et déconnectez-le du chargeur ou de tout autre dispositif.
- Laissez toujours les façades sur votre téléphone lorsque vous le rangez. Lisez attentivement Précautions d'utilisation et maintenance page 36.

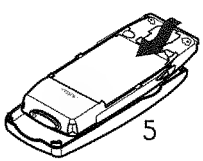
1. Enfoncez le taquet de verrouillage (1), faites glisser la façade (2), puis soulevez-la (3).



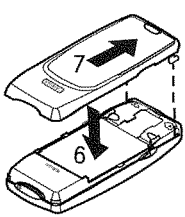
2. Retirez doucement la façade du téléphone en commençant par la base du téléphone (4).



3. Alignez le sommet du téléphone et le bord supérieur de la façade de dessus et poussez le téléphone vers la façade jusqu'à enclenchement (5).



4. Insérez les deux taquets de la façade arrière dans les emplacements correspondants du téléphone (6) et faites glisser la façade jusqu'à ce qu'elle s'enclenche (7).



2. Fonctions de base

Appeler

1. Saisissez le numéro de téléphone et l'indicatif régional à l'aide des touches 0 à 9. Si vous faites une erreur de saisie, appuyez sur C pour effacer le caractère de gauche.

   Si vous êtes à l'étranger : ajoutez le caractère + (appuyez deux fois sur *) et le code du pays devant le code régional (supprimez le premier 0 si nécessaire).

2. Appuyez sur (**Appeler**) et attendez la réponse.

   Régler le volume : Appuyez sur ▲ pour augmenter le volume et sur ▼ pour le baisser.

3. Appuyez sur (**Raccrocher**) pour terminer l'appel (ou abandonner la tentative d'appel).

Appeler avec le Répertoire

En mode veille, appuyez sur (**Menu**), puis deux fois sur (**Entrer**). Saisissez l'initiale du nom et appuyez sur (**Valider**). A l'aide de ▲ et ▼, placez-vous sur le nom voulu (maintenez enfoncée la touche 6 pour le numéro associé) et appuyez sur (**Appeler**).

Recherche rapide : Appuyez sur ▼ en mode veille. Recherchez le nom voulu et appuyez sur (**Appeler**).

Rappeler

Pour rappeler l'un des 20 derniers numéros que vous avez appelés ou tenté d'appeler : en mode veille, appuyez une fois sur ▲, faites défiler jusqu'au numéro ou nom voulu à l'aide des touches ▲ et ▼, puis appuyez sur (**Appeler**).

Numérotation vocale

Voir "Indicateurs vocaux" page 18.

Répondre à un appel

En mode veille, appuyez sur (**Répondre**). Pour renvoyer ou rejeter l'appel, appuyez sur C.

Fonctions accessibles en cours d'appel

Durant un appel, appuyez sur C, puis sur (**Options**) pour accéder aux fonctions suivantes (certaines sont des services réseau) : *Sans micro / Micro actif, Garder / Reprise, Envoyer DTMF, Nouvel appel, Réponse, Rejeter, Permuter, Abandon, Terminer tous, Répertoire, Envoyer.*

Pour plus d'informations, consultez le manuel d'utilisation détaillé.

Écouter les messages vocaux

En mode veille, maintenez enfoncée la touche 1 pour appeler votre boîte vocale. Vous obtenez le numéro de votre boîte vocale auprès de votre prestataire de services.

Verrouiller le clavier

Le verrouillage du clavier empêche l'activation accidentelle des touches (par ex. lorsque votre téléphone est dans votre poche).

Pour verrouiller et déverrouiller le clavier : En mode veille, appuyez sur , puis rapidement sur *.

Quand le clavier est verrouillé : Le témoin apparaît. Vous pouvez prendre, terminer ou rejeter un appel normalement.

Remarque : Lorsque le clavier est verrouillé, il peut être possible d'émettre des appels au numéro d'urgence programmé dans votre téléphone (par exemple, 112 ou tout autre numéro d'urgence officiel). Le numéro ne s'affiche qu'après la saisie de tous les chiffres.

Enregistrer un numéro dans le Répertoire

En mode veille, appuyez sur (**Menu**) (*Répertoire* apparaît), puis sur (**Entrer**). Faites défiler jusqu'à *Ajouter entrée* et appuyez sur (**Entrer**). Saisissez le nom voulu (voir ci-dessous Écrire un texte) et appuyez sur (**Valider**). Entrez l'indicatif régional et le numéro de téléphone, puis appuyez sur (**Valider**).

Enregistrement rapide : En mode veille, entrez le numéro de téléphone. Appuyez sur ou , puis sur (**Enregistrer**). Saisissez le nom et appuyez sur (**Valider**).

Écrire un texte

Vous pouvez saisir les caractères de deux manières : en appuyant une fois sur une touche alphabétique pour chaque caractère (saisie intuitive) ou en appuyant une ou plusieurs fois sur une touche pour chaque caractère.

Pour quitter la saisie de texte et retourner au mode veille, appuyez et maintenez enfoncée la touche C deux fois. Ou bien : appuyez sur (**Options**), faites défiler jusqu'à *Sortie*, puis appuyez sur (**Valider**).

En appuyant une fois sur une touche pour chaque caractère (saisie intuitive)

La saisie intuitive permet de rédiger facilement des messages (voir page 20) ou des aide-mémoire (voir page 30).

Cette méthode utilise un dictionnaire intégré dans le téléphone. Pour utiliser ce mode de saisie, vérifiez que le témoin est affiché en haut de l'écran.

1. Écrivez le mot voulu en appuyant sur chaque touche une seule fois pour chaque lettre. Pour écrire "Nokia" par exemple, appuyez successivement sur 6 mno, 6 mno, 5 jkl, 4 ghi, 2 abc.
   - Pour supprimer le caractère de gauche, appuyez sur C. Pour effacer l'écran, maintenez cette touche enfoncée.
   - Pour basculer de majuscules en minuscules, appuyez sur # de façon répétée et vérifiez le témoin affiché en haut de l'écran. Par exemple, **abc** indique que les minuscules sont sélectionnées.
   - Pour insérer un signe de ponctuation, appuyez sur 1 à plusieurs reprises.
   - Pour insérer un caractère spécial : appuyez sur #, faites défiler jusqu'au caractère voulu et appuyez sur (**Utiliser**).
   - Pour insérer un chiffre, maintenez enfoncée la touche numérique voulue.
   - Pour saisir des caractères en appuyant sur les touches une ou plusieurs fois pour chaque caractère, appuyez deux fois sur #. Pour revenir en saisie intuitive, appuyez deux fois sur #.
2. Si le mot affiché est correct, appuyez sur 0 ou → et commencez à écrire le mot suivant.

- Pour changer le mot, appuyez sur ✱+ de façon répétée jusqu'à ce que le mot voulu apparaisse.
- Si le caractère ? apparaît après le mot, vous pouvez ajouter ce mot au dictionnaire : appuyez sur ⊖ (**Épeler**), entrez le mot en appuyant sur les touches une ou plusieurs fois pour chaque caractère, puis appuyez sur ⊖ (**Valider**).
- Pour changer le mot précédent, appuyez sur ⌫ pour le mettre en surbrillance et modifiez-le.

3. Si le texte **Options** est indiqué au-dessus de la touche ⊖, en appuyant sur celle-ci vous accédez aux options suivantes :

   Corresp. : affiche la liste des mots correspondant aux touches appuyées. Faites défiler jusqu'au mot voulu et appuyez sur ⊖ (**Utiliser**).

   Insérer mot : permet d'ajouter un mot au dictionnaire manuellement. Écrivez le mot en appuyant sur les touches une ou plusieurs fois pour chaque caractère, puis appuyez sur ⊖ (**Valider**).

   Insérer no. : permet la saisie des numéros en appuyant simplement sur les touches numériques.

   Ins. symbole : permet de sélectionner un caractère spécial dans une liste. Faites défiler jusqu'au caractère voulu (par exemple %) et appuyez sur ⊖ (**Utiliser**).

Écrire des mots composés

Écrivez la première partie du mot, appuyez sur 0, puis saisissez la seconde partie.

Choix du dictionnaire pour l'écriture intuitive

Dans le menu *Rédiger messages* (Menu 2-3), appuyez sur ⊖ (**Options**). Sélectionnez *Dictionnaire*, puis choisissez la langue souhaitée.

Désactiver l'écriture intuitive

Dans le menu *Rédiger messages* (Menu 2-3), appuyez sur ⊖ (**Options**). Sélectionnez *Dictionnaire*, puis *Sans dico.*.

En appuyant sur les touches une ou plusieurs fois pour chaque caractère

Pour utiliser ce mode de saisie, vérifiez que le témoin est affiché en haut de l'écran.

1. Lorsque vous rédigez un texte, appuyez sur la touche (1 à 9) portant le caractère voulu, à plusieurs reprises, jusqu'à ce que ce dernier apparaisse à l'écran.
2. Les fonctions suivantes sont disponibles lors de l'édition du texte :
   - Pour ajouter un espace, appuyez sur 0.
   - Pour ajouter un signe de ponctuation ou un caractère spécial, appuyez sur 1 à plusieurs reprises. Ou : appuyez sur *, faites défiler jusqu'au caractère voulu et appuyez sur (**Utiliser**).
   - Pour déplacer le curseur à droite ou à gauche, appuyez sur ou respectivement.
   - Pour effacer le caractère à gauche, appuyez sur C. Pour effacer l'écran, maintenez cette touche enfoncée.
   - Pour basculer entre majuscules et minuscules, appuyez brièvement sur #.
   - Pour saisir un chiffre, maintenez enfoncée la touche voulue. Pour basculer entre lettres et chiffres, pressez et maintenez enfoncée la touche #.
   - Pour saisir un caractère associé à la même touche que le précédent, appuyez sur ou (ou attendez une seconde), puis saisissez le second caractère..

Appel abrégé

Cette fonction vous permet d'appeler un numéro de deux façons :

- En mode veille, appuyez sur la touche adéquate (2 à 9), puis sur (**Appeler**).
- **Ou bien :** En mode veille, maintenez enfoncée la touche adéquate (2 à 9). Avant d'utiliser cette possibilité, activez la fonction *Appel abrégé* (voir page 26).

Attribuer un numéro à une touche d'appel abrégé

Appuyez deux fois sur en mode veille. Faites défiler jusqu'à *Appel abrégé* et appuyez sur (**Entrer**). Faites défiler jusqu'à la touche voulue, puis appuyez sur (**Attribuer**). Faites défiler jusqu'au nom ou numéro voulu, puis appuyez sur (**Entrer**).

3. Fonctions de menu

Le téléphone propose une gamme de fonctions qui vous permettent de personnaliser votre téléphone selon vos besoins. Ces fonctions sont regroupées en menus.

Accéder à une fonction de menu

Par défilement

1. Appuyez sur ⊂⊃ (**Menu**) en mode veille.
2. Appuyez sur ⊂ ou ⊃ pour atteindre le menu souhaité, par exemple *Paramètres*, et appuyez sur ⊂⊃ (**Entrer**) pour y accéder.
3. Si ce menu contient des sous-menus, faites défiler jusqu'au menu souhaité (par exemple *Paramètres d'appel*), puis appuyez sur ⊂⊃ (**Entrer**) pour y accéder.
4. Faites défiler jusqu'à la fonction voulue (ex. *Appel abrégé*) et appuyez sur ⊂⊃ (**Entrer**) pour y accéder.
5. Faites défiler jusqu'au paramètre voulu (par exemple *Non*) et appuyez sur ⊂⊃ (**Valider**) pour enregistrer ce dernier. Si vous ne voulez pas modifier le paramètre, appuyez sur C.

Par raccourci

Les options de menu ou de sous-menu et les paramètres sont numérotés et accessibles par ce numéro de raccourci. Le numéro de raccourci est affiché dans le coin supérieur droit de l'écran.

- Appuyez sur ⊂⊃ (**Menu**). Saisissez le numéro du menu auquel vous voulez accéder dans un délai de 3 secondes ; répétez cela pour le sous-menu éventuellement choisi. Dans les trois secondes qui suivent, saisissez le numéro de raccourci de la fonction ou du paramètre voulu.

Quitter une fonction de menu

Vous pouvez revenir au niveau de menu précédent en appuyant sur C ou quitter le menu en pressant et maintenant enfoncée la touche C deux fois.

Liste des fonctions de menu

1. Répertoire
   1. Rechercher
   2. Nos. de service [1]
   3. Ajouter entrée
   4. Effacer
   5. Modifier
   6. Attribuer son.
   7. Envoyer
   8. Options
      1. Type d'affichage
      2. État de la mémoire
   9. Appel abrégé
   10. Id. vocal
2. Messages
   1. Rédiger messages
   2. À consulter
   3. À envoyer
   4. Messages image
   5. Modèles
   6. Binettes
   7. Paramètres de messages
      1. Modèle 1 [2]
         1. Numéro du centre de messages
         2. Type de messages
         3. Validité du message
      2. Communs [3]
         1. Accusés de réception
         2. Réponse via le même centre
         3. Support caractère
   8. Service d'infos
   9. Numéro boîte vocale
   10. Éditeur de commande de services
3. Chat
4. Journal
   1. Appels en absence
   2. Appels reçus
   3. Numéros composés
   4. Effacer derniers appels
   5. Affichage de durée d'appel
      1. Durée dernier appel
      2. Durée totale
      3. Appels entrants
      4. Appels sortants
      5. Mise à zéro durée
   6. Affichage du coût des appels
      1. Coût dernier appel
      2. Coût total
      3. Mise à zéro coût des appels
   7. Paramètres du coût des appels
      1. Limitation de coût
      2. Afficher somme en
   8. Crédit prépayé
5. Sonorisation
   1. Type de sonnerie
   2. Volume de sonnerie
   3. Signalisation des appels
   4. Compositeur

1. Affiché uniquement si votre carte SIM le gère.
2. La quantité et les noms de modèles sont variables. Chaque modèle possède son propre sous-menu.
3. Le numéro de raccourci dépend du nombre de modèles disponibles.

5. Signalisation des messages
6. Bip touches
7. Bips d'avertissement
8. Signalisation par vibration
9. Graphique mode

6. Paramètres

1. Paramètres d'appel
   1. Rappel automatique
   2. Appel abrégé
   3. Options de mise en attente
   4. Envoi de votre numéro
   5. Ligne utilisée
   6. Décrochage automatique [1]
2. Paramètres du téléphone
   1. Langue
   2. Affichage infos cellule
   3. Texte d'accueil
   4. Choix du réseau
   5. Éclairage [2]
   6. Actions SIM confirmées
3. Paramètres de sécurité
   1. Demande du code PIN
   2. Service de limitation d'appels
   3. Appels autorisés
   4. Groupe limité
   5. Sécurité téléphone
   6. Changement des codes d'accès
4. Rétablir la configuration initiale

7. Renvoi appel

8. Jeux

9. Calculatrice

10. Rappels

11. Horloge

1. Réveil
2. Paramètres de l'horloge
3. Définition date
4. Chronomètre
5. Compteur de temporisation
6. Mise à j. auto date et heure

12. Modes

13. Services SIM [3]

1. Affiché uniquement si le téléphone est connecté au kit de véhicule "mains libres" PPH-1 ou au kit oreillette HDC-5.
2. Affiché uniquement si le téléphone est connecté au kit de véhicule "mains libres" PPH-1.
3. La disponibilité, le nom et le contenu de ce menu dépendent de la carte SIM utilisée.

Répertoire (Menu 1)

Dans ce menu, vous pouvez utiliser les fonctions suivantes :

- *Rechercher* : retrouve dans le répertoire le nom et le numéro voulu, par exemple pour appeler. Voir Appeler avec le Répertoire page 10.
- *Nos. de service* : appelle le numéro de service de votre prestataire enregistré dans la carte SIM.
- *Ajouter entrée* : pour enregistrer un nom et un numéro de téléphone dans le Répertoire (voir aussi Enregistrer un numéro dans le Répertoire page 11).
- *Effacer* : pour supprimer des noms et des numéros de téléphone du répertoire, un par un ou tous à la fois.
- *Modifier* : pour modifier les noms et numéros de téléphone enregistrés.
- *Attribuer son.* : définit un type de sonnerie spécifique pour la réception des appels provenant d'un numéro de téléphone particulier. Faites défiler jusqu'au nom ou numéro de correspondant voulu, appuyez sur ⊖ **(Attribuer)**, puis sélectionnez le type de sonnerie.
- *Envoyer* : pour envoyer un nom et un numéro à un téléphone compatible.
- *Options - Type d'affichage* : détermine le mode d'affichage des noms et des numéros de téléphone enregistrés.
- *Options - État de la mémoire* : affiche combien de noms et de numéros peuvent encore être enregistrés dans le Répertoire et combien le sont déjà.
- *Appel abrégé* : définit la touche numérique choisie (2abc à 9wxyz) comme touche de numérotation rapide. Voir aussi page 14.
- *Id. vocal* : vous pouvez composer un numéro de téléphone en prononçant un mot ou un groupe de mots (identificateur vocal) qui lui est associé, par exemple un prénom. Cette fonction vous permet d'enregistrer un identificateur vocal pour huit numéros de téléphone du Répertoire. Vous pouvez également écouter, changer ou supprimer les identificateurs enregistrés.

  Pour enregistrer un identificateur vocal : sélectionnez *Ajouter Id.*, choisissez le nom ou le numéro de téléphone, puis appuyez sur ⊖

(**Commencer**). Prononcez distinctement le(s) mot(s) que vous souhaitez enregistrer comme identificateur vocal.

Pour appeler par reconnaissance vocale : en mode veille, maintenez enfoncée la touche ⊖ (**Menu**). Prononcez l'identificateur vocal souhaité distinctement en tenant le téléphone en position normale, près de votre oreille. Le téléphone rejoue l'identificateur enregistré et compose le numéro associé.

Si aucune correspondance n'est trouvée (reconnue), appuyez sur ⊖ (**Oui**) pour redire l'identificateur vocal ou sur C pour retourner en mode veille.

Si vous utilisez le kit oreillette HDC-5, maintenez enfoncé le bouton de celui-ci jusqu'à ce que vous entendiez un bref signal. Prononcez l'identificateur vocal distinctement.

Avant d'utiliser la numérotation vocale, notez les points suivants :

- Les identificateurs vocaux sont stockés dans le téléphone et supprimés lorsque vous insérez une autre carte SIM dans le téléphone.
- Lorsque vous enregistrez un identificateur vocal ou que vous le prononcez pour appeler, tenez votre téléphone en position normale près de l'oreille.
- Les identificateurs vocaux sont indépendants de la langue. Ils ne dépendent que de la voix du locuteur.
- Les identificateurs vocaux sont sensibles au bruit de fond ; enregistrez-les dans un environnement calme.
- Les noms très courts ne sont pas acceptés ; utilisez des noms longs et évitez les noms similaires pour différents numéros.

Remarque : Votre téléphone doit se localiser dans une zone en service recevant une puissance de signal suffisante. De plus, vous devez prononcer le nom exactement comme lors de son enregistrement. Cela est parfois difficile, par exemple dans un environnement bruyant ou en situation d'urgence ; vous ne pouvez donc pas compter uniquement sur la numérotation vocale en toutes circonstances.

■ Messages (Menu 2)

Rédiger et envoyer un message texte (Menu 2-1)

Vous pouvez écrire et envoyer des messages texte, composés de plusieurs sections, dont la longueur peut atteindre environ celle de trois messages ordinaires (service réseau). Leur facturation correspondra aux nombres de messages ordinaires nécessaires pour constituer le message.

Pour l'envoi des messages, le numéro de votre centre de messages doit être enregistré dans le téléphone. Voir Paramètres de messages (Menu 2-7) page 22.

Pour quitter ce menu à tout moment et retourner en mode veille, appuyez et maintenez enfoncée la touche C deux fois. Ou bien : appuyez sur ⊖ (**Options**), choisissez *Sortie*, puis appuyez sur ⊖ (**Valider**).

1. Écrivez le message (voir Écrire un texte page 12). Le nombre de caractères disponibles et le numéro de section courante sont indiqués dans le coin supérieur droit de l'écran.
2. Lorsque le message est terminé, appuyez sur ⊖ (**Options**), choisissez *Envoyer*, saisissez le numéro de téléphone du destinataire, puis appuyez sur ⊖ (**Valider**).

   Si vous voulez envoyer le message à plusieurs personnes, choisissez *Envoi multiple*, faites défiler jusqu'au premier destinataire, puis appuyez sur ⊖ (**Envoyer**). Répétez cette opération pour chaque destinataire.

   Les autres options sont : *Modèle*, *Insérer binette*, *Dictionnaire* (active ou désactive l'écriture intuitive), *Envoyer défini* (voir page 22), *Enregistrer*, *Vider écran*, *Sortie*.

Lire un message (Menu 2-2)

Lorsque vous recevez un message texte en mode veille, vous entendez le bip de signalisation des messages, et le nombre de *messages reçus* accompagné du symbole ✉ s'affiche.

1. Appuyez sur ⊖ (**Lire**) pour consulter les messages tout de suite. Pour les consulter plus tard, appuyez sur C et accédez au menu *À consulter* (Menu 2-2) dès que vous le souhaitez.
2. Faites défiler jusqu'au message voulu et appuyez sur ⊖ (**Lire**).

3. Utilisez ⏴ ou ⏵ pour parcourir le message.
4. Pendant la lecture du message, vous pouvez accéder aux fonctions suivantes en appuyant sur ⊖ **(Options)** : *Effacer, Répondre, Chat, Modifier, Utiliser no., Transmettre, Détails.*

   Chat vous permet d'entretenir une conversation basée sur des messages texte avec votre correspondant. Voir également page 23.

Lire un message enregistré (Menu 2-3)

Vous pouvez consulter les messages enregistrés à l'aide de la fonction *Rédiger messages* (Menu 2-1). En appuyant sur ⊖ **(Options)**, vous accédez aux mêmes fonctions que pour *À consulter* (Menu 2-2), à l'exception de *Répondre, Chat* et *Détails.*

Messages image (Menu 2-4)

Vous pouvez envoyer et recevoir des messages texte contenant des images (service réseau).

Remarque :

- Chaque message image est constitué de plusieurs messages texte. Par conséquent, l'envoi d'un message image risque de coûter plus cher que celui d'un message texte.
- Les messages image étant enregistrés dans la mémoire du téléphone, vous ne pouvez pas les consulter si vous utilisez votre carte SIM sur un autre téléphone.
- Seuls les téléphones offrant la fonction Messages image ont la possibilité de recevoir et d'afficher ce type de message.

Lorsque vous recevez un message image

Pour le consulter immédiatement, appuyez sur ⊖ **(Voir)**. Vous pouvez enregistrer le message en appuyant sur ⊖ **(Enregistrer)** ou le supprimer en appuyant sur C deux fois.

Pour consulter le message ultérieurement, dans ce menu : appuyez sur C, puis sur ⊖ **(Valider)** pour enregistrer le message.

Envoyer un message image

Dans ce menu, faites défiler jusqu'au message image voulu, puis appuyez sur ⊖ **(Voir)**. Appuyez sur ⊖ **(Options)** et sélectionnez *Modifier texte.* Écrivez le message. Pour visualiser le message entier,

appuyez sur ⊖ (**Options**) et choisissez *Prévisualiser*. Pour envoyer le message, appuyez sur ⊖ (**Options**) et sélectionnez *Envoyer*.

Modèles (Menu 2-5)

Vous pouvez afficher, modifier ou supprimer les messages prédéfinis qui vous servent de modèles pour écrire vos messages.

Faites défiler jusqu'au modèle voulu et appuyez sur ⊖ (**Lire**). Pour modifier ou supprimer le modèle, appuyez sur ⊖ (**Options**) et choisissez la fonction correspondante.

Lors de l'édition d'un modèle, si vous appuyez sur ⊖ (**Options**), vous accédez à un autre jeu de fonctions, notamment *Envoyer* et *Enreg. modèle*.

Vous pouvez créer un modèle entièrement en sélectionnant l'un des modèles vides en fin de liste.

Binettes (Menu 2-6)

Cette fonction vous permet d'éditer des binettes comme ":-)" que vous pouvez utiliser pour écrire vos messages ou vos réponses. Faites défiler jusqu'à la binette voulue et appuyez sur ⊖ (**Lire**). Appuyez sur ⊖ (**Options**) et sélectionnez *Modifier*.

Paramètres de messages (Menu 2-7)

Le téléphone comporte deux sortes de paramètres de messages : les paramètres spécifiques à un groupe ou modèle, et ceux communs à tous les messages texte.

Modèle 1 (Menu 2-7-1) [1]

Un modèle est un ensemble de paramètres utilisés pour l'envoi des messages texte ou image.

Chaque modèle contient les paramètres suivants : *Numéro du centre de messages*, *Type de messages*, *Validité du message*. Le numéro du centre de messages est utilisé pour l'envoi des messages texte ou image. Vous pouvez obtenir ce numéro auprès de votre prestataire de services.

1. Le nombre total de modèles proposés dépend de votre carte SIM.

Communs (Menu 2-7-2) [1]

Les paramètres de ce sous-menu s'appliquent à tous les messages texte que vous envoyez, indépendamment du modèle choisi. Les paramètres proposés sont : *Accusés de réception*, *Réponse via le même centre* et *Support caractère*.

Lorsque l'option *Unicode* de la fonction *Support caractère* est sélectionnée, vous pouvez envoyer des messages contenant des caractères spéciaux (comme ñ) en langue romane ou slave, ou utilisant des caractères russes, vers un téléphone compatible, si votre réseau le gère.

Service d'infos (Menu 2-8)

Ce service réseau vous permet de recevoir des messages de rubriques diverses provenant du réseau (par exemple, les conditions de trafic). Pour plus de détails, contactez votre prestataire de services.

Numéro boîte vocale (Menu 2-9)

Vous pouvez enregistrer le numéro de votre boîte vocale (service réseau). Saisissez le numéro et appuyez sur ⊖ (**Valider**).

Pour renvoyer des appels, voir Renvoi appel (Menu 7) page 29.

Éditeur de commande de services (Menu 2-10)

Vous pouvez envoyer des demandes de services à votre prestataire de services. Saisissez les caractères voulus. Maintenez la touche # enfoncée pour basculer des lettres aux chiffres. Appuyez sur ⊖ (**Envoyer**) pour envoyer la demande.

■ Chat (Menu 3)

Vous pouvez entretenir une conversation avec un interlocuteur par messages texte.

Vous pouvez commencer la conversation soit depuis ce menu, soit à l'aide de la fonction Chat pendant la lecture d'un message reçu.

1. Saisissez le numéro de téléphone de votre interlocuteur ou retrouvez-le dans le Répertoire (appuyez sur ↓ ou ↑), puis appuyez sur ⊖ (**Valider**).

1. Le numéro de raccourci de ce menu dépend du nombre de modèles disponibles. Ici, un seul modèle sera considéré comme disponible.

2. Entrez votre surnom pour la conversation (voir Écrire un texte page 12) et appuyez sur ⊖ **(Valider)**.
3. Écrivez votre message, appuyez sur ⊖ **(Options)**, puis sélectionnez *Envoyer*.
4. La réponse de votre interlocuteur est affichée au-dessus du message original. Appuyez sur ⊖ **(Valider)** pour effacer l'écran et répondre au message.

   Pour afficher le message précédent ou modifier votre surnom, appuyez sur ⊖ **(Options)** et choisissez *Historique chat* ou *Nom de chat*.

Journal (Menu 4)

Vous pouvez consulter les numéros enregistrés par le téléphone ainsi que la durée et le coût approximatifs de vos appels.

Le téléphone enregistre les appels en absence et les appels reçus lorsqu'il est allumé et reçoit le signal du réseau, à condition que le réseau prenne en charge ces fonctions.

Si vous appuyez sur ⊖ **(Options)** dans les menus *Appels en absence*, *Appels reçus* ou *Numéros composés*, vous pouvez consulter la date et l'heure d'appel, afficher, modifier ou appeler un des numéros enregistrés, ajouter celui-ci au répertoire ou bien le supprimer de la liste. Vous pouvez également envoyer un message texte à l'appelant (*Envoi SMS*).

- *Appels en absence* : ce service réseau vous montre les 10 derniers numéros à partir desquels quelqu'un a essayé de vous joindre sans succès.
- *Appels reçus* : ce service réseau affiche les 10 derniers numéros d'appels que vous avez acceptés.
- *Numéros composés* : affiche les 20 derniers numéros que vous avez appelés ou tentés d'appeler.
- *Effacer derniers appels* : vous permet d'effacer tous les numéros de téléphone et les noms affichés dans les Menus 4-1 à 4-3.
- *Affichage de durée d'appel* : affiche la durée approximative de vos appels entrants et sortants. Vous pouvez remettre à zéro ces compteurs à l'aide de la fonction *Mise à zéro durée* (Menu 4-5-5).

Remarque : Le temps d'appel effectivement facturé par le prestataire de service peut varier selon les fonctions du réseau, l'arrondissement au niveau de la facturation, etc.

- *Affichage du coût des appels* : ce service réseau affiche le coût approximatif de votre dernier appel ou de tous vos appels, en unités définies par la fonction *Afficher somme en* (Menu 4-7-2).

Remarque : La facture de vos appels et des services fournis par le prestataire de service peut varier selon les fonctions du réseau, l'arrondissement au niveau de la facturation, les taxes, etc.

- *Paramètres du coût des appels* : la fonction *Limitation de coût* vous donne la possibilité de limiter le coût de vos appels à un certain montant exprimé en unités téléphoniques ou en unités de devise (service réseau). La fonction *Afficher somme en* permet de définir les unités utilisées pour afficher le temps de communication restant (procurez-vous les tarifs de l'unité téléphonique auprès de votre prestataire de services).

  Lorsqu'il ne reste plus aucune unité téléphonique, seuls les appels au numéro d'urgence 112 peuvent être possibles.

- *Crédit prépayé* : quand vous utilisez une carte SIM prépayée, vous pouvez effectuer des appels seulement s'il reste suffisamment d'unités sur celle-ci (service réseau). Options : *Info crédit visible* (afficher ou masquer les unités restantes en mode veille), *Crédit dispo* (montant d'unités restantes), *Coûts dernier événement* et *État recharge*.

Sonorisation (Menu 5)

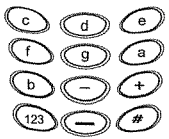
Dans ce menu, vous pouvez régler les paramètres du mode sélectionné et créer vos propres types de sonnerie. Voir aussi Modes (Menu 12) page 32.

Paramètres disponibles dans un mode

- *Type de sonnerie* : définit la sonnerie émise à la réception d'un appel.
- *Volume de sonnerie* : règle le volume de la sonnerie et de la signalisation des messages.
- *Signalisation des appels* : définit la manière dont le téléphone signale l'arrivée des appels. Par exemple, lorsque *Non* est sélectionné, le témoin est affiché en mode veille et le téléphone reste silencieux si vous recevez un appel.

- *Compositeur* : vous pouvez créer vos propres types de sonnerie.

  Sélectionnez la sonnerie que vous souhaitez éditer et saisissez les notes. Par exemple, appuyez sur 4 pour la note f (fa).



  8 raccourcit (-) et 9 rallonge (+) la durée de la note ou de la pause. 0 insère une pause. * définit l'octave. # ajoute un dièse - non disponible pour les notes e (mi) et b (si). ▷ et ◁ déplacent le curseur à droite et à gauche. C efface la note ou la pause à gauche.

  Lorsque la sonnerie est complète, appuyez sur ⊖ (**Options**) et choisissez l'une des fonctions suivantes : *Écouter*, *Enregistrer* (enregistre la sonnerie dans la liste), *Tempo*, *Effacer écran* et *Sortie*.

  Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

- *Signalisation des messages* : définit la signalisation émise à la réception d'un message texte.
- *Bip touches* : règle le volume du bip des touches.
- *Bips d'averissement* : configure le téléphone pour qu'il émette des bips lorsque la batterie est presque épuisée.
- *Signalisation par vibration* : configure le téléphone pour qu'il vibre lorsque vous recevez des appels ou des messages texte.
- *Graphique mode* : définit l'image qui s'affiche à l'écran en mode veille au bout d'un temps déterminé (temporisation). Vous pouvez sélectionner les images proposées par le menu Messages image.

■ Paramètres (Menu 6)

Paramètres d'appel (Menu 6-1)

- *Rappel automatique* : configure le téléphone pour qu'il effectue jusqu'à dix tentatives d'appel après un appel infructueux.
- *Appel abrégé* : quand cette fonction est activée, vous pouvez appeler les correspondants et numéros attribués aux touches de

numérotation rapide 2abc à 9wxyz en pressant et maintenant la touche correspondante enfoncée.

- *Options de mise en attente* : lorsque ce service réseau est activé, le réseau vous signale un nouvel appel même si vous avez un appel en cours.
- *Envoi de votre numéro* : vous permet de choisir si votre numéro de téléphone est affiché (*Oui*) ou caché (*Non*) à la personne que vous appelez (service réseau). Si vous choisissez *Initial*, le paramètre convenu avec votre prestataire de services est utilisé.
- *Ligne utilisée* : ce service réseau vous permet de sélectionner la ligne téléphonique 1 ou 2 pour passer vos appels ou bien d'empêcher la sélection de ligne, si votre carte SIM le gère. Les appels peuvent être reçus sur les deux lignes indépendamment de la ligne sélectionnée.

  Si vous sélectionnez la ligne 2 alors que vous n'êtes pas abonné à ce service réseau, vous ne pourrez pas passer d'appel. Quand la ligne 2 est sélectionnée, 2 est affiché en mode veille.

  En mode veille, vous pouvez basculer d'une ligne à l'autre en maintenant la touche # enfoncée.
- *Décrochage automatique* : configure le téléphone pour qu'il décroche après une seule sonnerie si des appels arrivent lorsque le kit de véhicule "mains libres" PPH-1 ou le kit oreillette HDC-5 est connecté.

Paramètres du téléphone (Menu 6-2)

- *Langue* : définit la langue d'affichage des textes.
- *Affichage infos cellule* : configure le téléphone pour qu'il indique s'il utilise un réseau cellulaire basé sur la technologie MCN (Micro Cellular Network) (service réseau). Dans un tel réseau, les appels locaux peuvent coûter moins cher que les autres.
- *Texte d'accueil* : vous permet d'écrire le message brièvement affiché chaque fois que le téléphone est allumé.
- *Choix du réseau* : configure le téléphone pour qu'il sélectionne automatiquement l'un des réseaux cellulaires disponibles sur votre zone géographique ; sinon vous pouvez choisir vous-même le réseau. Celui-ci doit avoir un accord d'itinérance avec votre opérateur de réseau nominal.

- *Éclairage* : pour allumer ou éteindre l'éclairage de l'écran et du clavier lorsque le téléphone est connecté au kit de véhicule "mains libres" PPH-1.
- *Actions SIM confirmées* : pour afficher ou masquer les messages de confirmation lorsque vous utilisez les services de la carte SIM (voir page 33).

Paramètres de sécurité (Menu 6-3)

- *Demande du code PIN* : permet de configurer le téléphone pour qu'il demande le code PIN de la carte SIM à la mise sous tension. Certaines cartes SIM ne permettent pas de désactiver cette fonction.
- *Service de limitation d'appels* : ce service réseau vous permet de limiter l'émission et la réception des appels sur votre téléphone. Sélectionnez l'une des options de limitation et activez-la (*Activer*) ou désactivez-la (*Annuler*), ou vérifiez les types d'appel restreints (*État*).

  Remarqe : Lorsque les appels sont restreints, il peut être possible d'émettre des appels à des numéros d'urgence dans certains réseaux (par exemple, 112 ou tout autre numéro d'urgence officiel).
- *Appels autorisés* : restreint vos appels sortants aux numéros sélectionnés, si votre carte SIM le permet.

  Remarque : Lorsque l'option Appels autorisés est activée, il peut être possible d'émettre des appels à des numéros d'urgence dans certains réseaux (par exemple, 112 ou tout autre numéro d'urgence officiel).
- *Groupe limité* : ce service réseau vous permet de spécifier le groupe de correspondants que vous pouvez appeler et qui peuvent vous appeler.

  Remarque : Lorsque les appels sont restreints à des Groupes limités, il peut être possible d'émettre des appels à des numéros d'urgence dans certains réseaux (par exemple, 112 ou tout autre numéro d'urgence officiel).
- *Sécurité téléphone* : configure le téléphone pour qu'il demande le code de sécurité quand une nouvelle carte SIM y est installée (*Oui*). Quand vous modifiez ce paramètre, les numéros des Menus 4-1 à 4-3 sont effacés.
- *Changement des codes d'accès* : vous permet de changer le code de sécurité, les codes PIN et PIN2, ainsi que le mot de passe de limitation. Ces codes peuvent uniquement comporter les chiffres 0 à 9.

Remarque : N'utilisez pas des codes d'accès similaires à des numéros d'urgence, comme 112, pour éviter tout appel malencontreux à ces numéros.

Rétablir la configuration initiale (Menu 6-4)

Vous pouvez rétablir les valeurs initiales des paramètres des menus. Cette fonction n'affecte pas, par exemple, les noms et les numéros stockés dans le Répertoire.

■ Renvoi appel (Menu 7)

Vous pouvez transférer les appels entrants vers votre boîte vocale ou vers un autre numéro (service réseau).

1. A l'aide de ◁ ou de ▷, atteignez l'option de renvoi voulue et appuyez sur ⊖ (**Entrer**). Par exemple, choisissez *Renvoi si occupé* pour renvoyer les appels lorsque vous êtes déjà en communication ou lorsque vous les rejetez.
2. Activez l'option choisie (*Activer*) ou désactivez-la (*Annuler*), vérifiez si l'option est activée (*État*) ou associez-lui un délai (non disponible pour toutes les options de renvoi).
3. Si vous avez sélectionné *Activer*, choisissez où renvoyer les appels entrants. Si vous avez sélectionné *État*, appuyez sur ⊖ (**Numéro**) pour consulter le numéro auquel les appels sont renvoyés.

Plusieurs options de renvoi peuvent être actives en même temps. Quand tous les appels sont renvoyés, ▬ est affiché en mode veille.

■ Jeux (Menu 8)

Votre téléphone vous propose les jeux suivants : *Snake II*, *Space Impact*, *Bantumi* et *Pairs II*.

Chacun dispose d'une brève règle du jeu (*Instructions*).

L'option *Continuer* permet de reprendre le jeu après une pause en appuyant sur ⊖ ou C. Pour démarrer le jeu, appuyez sur n'importe quelle touche sauf ⊖, C ou ⏻.

Paramètres permet de définir les sons, l'éclairage et la vibration (*Vibrations*) et d'enregistrer le numéro d'adhésion au Club Nokia. Pour plus de détails, visitez le site Web de Nokia, www.club.nokia.com.

Notez que lorsque la fonction *Signalisation par vibration* est désactivée, le téléphone ne vibrera pas même si la fonction *Vibrations* est activée

Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

Calculatrice (Menu 9)

Le téléphone est muni d'une calculatrice qui sert également à convertir les devises approximativement.
Cette calculatrice a une précision limitée et des erreurs d'arrondi peuvent se produire, surtout dans les divisions longues.

Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

Faire un calcul

- Les touches 0 à 9 insèrent un chiffre. # insère un point décimal. C supprime le chiffre à gauche.
- * : appuyez une fois (+) pour additionner, deux fois (-) pour soustraire, trois fois (*) pour multiplier et quatre fois (/) pour diviser.
- Pour le total, appuyez sur (**Options**) et sélectionnez *Résultat*. Maintenez la touche C enfoncée pour effacer l'écran et faire un nouveau calcul.

Calculer une conversion de devise

Pour fixer le taux de change : appuyez sur (**Options**), choisissez *Fixer taux*, sélectionnez l'option voulue, saisissez le taux de change (appuyez sur # pour ajouter des décimales), puis appuyez sur (**Valider**).

Pour effectuer la conversion : saisissez le montant à convertir, appuyez sur (**Options**), choisissez *En nationale* ou *En étrangère*.

Convertir des devises en mode veille

Saisissez le montant à convertir. Le taux de change que vous avez fixé dans ce menu est utilisé. Appuyez sur ou deux fois. Appuyez sur (**Convertir**).

Rappels (Menu 10)

Cet aide-mémoire vous permet d'enregistrer de courtes notes de texte associées à une alarme. Le téléphone sonne à la date et heure souhaitées.

Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

Faites défiler jusqu'à l'une des fonctions suivantes et appuyez sur ⊖ **(Valider)** :

- *Aj. nouveau* : écrivez la note (voir Écrire un texte page 12) et appuyez sur ⊖ **(Valider)**. Vous pouvez associer une alarme à cette note, si vous le souhaitez.
- *Effacer* : pour supprimer les notes, une par une ou toutes à la fois.
- *Afficher tout* : affiche tous les rappels. Vous pouvez défiler les rappels à l'aide de ◁ et ▷. Appuyez sur ⊖ **(Options)** pour : *Effacer, Modifier* ou *Envoyer* (envoie la note sans alarme à un téléphone compatible).
- Lorsque l'heure de rappel est atteinte, vous pouvez arrêter l'alarme en appuyant sur C. Si vous appuyez sur ⊖ **(Répéter)**, la sonnerie s'arrête pendant quelques minutes.

Horloge (Menu 11)

- *Réveil* : pour faire sonner le téléphone à une heure donnée. Saisissez l'heure voulue et appuyez sur ⊖ **(Valider)**.

  Lorsque l'heure programmée est atteinte, le téléphone sonne et le texte *Réveil!* est affiché et clignote. Arrêtez la sonnerie en appuyant sur n'importe quelle touche. Si vous appuyez sur ⊖ **(Répéter)**, la sonnerie s'arrête pendant quelques minutes.

  Si l'heure programmée est atteinte alors que le téléphone est éteint et que vous appuyez sur n'importe quelle touche autre que ⊖ **(Répéter)**, appuyez ensuite sur ⊖ **(Oui)** pour activer le téléphone pour les appels ou sur ⏻ pour laisser le téléphone éteint.

Remarque : Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

- *Paramètres de l'horloge* : permet d'activer l'affichage de l'heure en mode veille, de régler l'heure ou de sélectionner le format 12 ou 24 heures. Si la batterie est retirée du téléphone, vous aurez peut-être besoin de régler l'heure à nouveau.
- *Définition date* : pour régler la date.

- *Chronomètre* : pour mesurer des temps, par exemple dans différents sports. Appuyez sur ⊖ **(Commencer)** pour démarrer le chronomètre et sur ⊖ **(Stop)** pour l'arrêter. Lorsque le chronomètre est arrêté, ⊖ **(Options)** permet d'accéder aux fonctions suivantes : *Commencer*, *Réinitialiser* et *Quitter*.

  Pour que la mesure du temps continue en arrière-plan, appuyez sur ⏻ deux fois. Lorsque le chronomètre tourne, le symbole ☕ clignote en mode veille.

  Notez que le chronomètre consomme la batterie et réduit donc le temps d'utilisation de celle-ci par le téléphone. Veillez à ne pas laisser le chronomètre tourner en arrière-plan lorsque vous effectuez d'autres opérations avec votre téléphone.

  Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

- *Compteur de temporisation* : pour faire sonner le téléphone au bout d'un délai donné. Saisissez le délai voulu et appuyez sur ⊖ **(Valider)**. Dans ce menu, vous pouvez également arrêter la temporisation ou la modifier.

  Pendant l'écoulement de la temporisation, ⏲ est affiché en mode veille.

  Lorsque le délai est atteint, le téléphone sonne et le texte correspondant est affiché et clignote. Appuyez sur n'importe quelle touche pour arrêter la sonnerie.

  Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

- *Mise à jour automatique de date et heure* : ce service réseau met à jour l'horloge du téléphone en fonction de l'heure courante dans la zone géographique.

Modes (Menu 12)

Vous pouvez définir le mode de fonctionnement de toutes les sonneries en sélectionnant le groupe de paramètres voulu (mode).

Vous pouvez aisément modifier les paramètres du mode sélectionné dans le menu *Sonorisation* (voir page 25).

Activation rapide d'un mode

En mode veille ou pendant un appel : appuyez sur ⓘ rapidement, faites défiler jusqu'au mode voulu et appuyez sur ⊖ (**Valider**).

Activer un mode et changer ses paramètres

1. Dans ce menu, faites défiler jusqu'au mode voulu et appuyez sur ⊖ (**Valider**). Par exemple, *Silencieux* désactive toutes les sonneries du téléphone.

   Certains modes peuvent être remplacés, par exemple par ceux émis par votre prestataire de service. Pour la disponibilité ou la compatibilité de ces modes, contactez votre prestataire de services ou le fournisseur.
2. Sélectionnez *Activer* ou *Personnaliser*.
3. Si vous avez sélectionné *Personnaliser*, faites défiler jusqu'au paramètre que vous souhaitez changer (voir Sonorisation page 25) et appuyez sur ⊖ (**Entrer**).
4. Faites défiler jusqu'à l'option voulue et appuyez sur ⊖ (**Valider**).

- *Renommer* : vous permet de modifier le nom du mode sélectionné (voir Écrire un texte page 12). Le mode *Général* ne peut être renommé.

Activation rapide : En mode veille ou pendant un appel, appuyez rapidement sur ⓘ, faites défiler jusqu'au mode voulu, puis appuyez sur ⊖ (**Valider**).

Services SIM (Menu 13)

Ce menu est disponible seulement si votre carte SIM offre des services supplémentaires. Le nom et le contenu de ce menu dépendent des services proposés.

Pour en savoir plus sur la disponibilité, les tarifs et l'utilisation des services SIM, contactez le fournisseur de votre carte SIM (opérateur réseau, prestataire de services ou autre distributeur).

Remarque : Votre téléphone doit être sous tension afin de pouvoir utiliser cette fonction. Ne mettez pas votre téléphone sous tension lorsque l'utilisation des téléphones sans fil est interdite ou lorsqu'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger.

4. Informations sur la batterie

Votre téléphone est alimenté par une batterie rechargeable. Prenez soin de la batterie et suivez les consignes ci-dessous.

Charger et décharger la batterie

- Une batterie neuve n'est au maximum de ses performances qu'après avoir été chargée et déchargée deux ou trois fois !
- La batterie peut être chargée et déchargée des centaines de fois mais elle s'épuise à la longue. Lorsque la durée de fonctionnement (temps de conversation et d'attente) est sensiblement plus courte que la normale, vous devez acheter une nouvelle batterie.
- N'utilisez que des batteries agréées par le constructeur du téléphone et ne rechargez votre batterie qu'à l'aide des chargeurs approuvés par le constructeur.
- Lorsqu'un chargeur n'est pas en cours d'utilisation, déconnectez-le de sa source d'alimentation. Ne laissez pas la batterie connectée à un chargeur pendant plus d'une semaine, car la surcharge de la batterie risque d'abréger sa durée de vie. Si elle reste inutilisée, une batterie entièrement chargée se vide au bout d'un certain temps.
- Pour obtenir des durées de fonctionnement correctes, déchargez la batterie NiMH de temps en temps en laissant votre téléphone allumé jusqu'à ce qu'il s'éteigne. N'essayez pas de décharger la batterie par un autre moyen.
- Les températures extrêmes affectent la capacité de la batterie à se charger : celle-ci peut nécessiter un refroidissement ou un réchauffement préalable.
- Lorsque la batterie est presque épuisée et qu'il ne reste plus que quelques minutes de communication possibles, un bip d'avertissement est émis et le message *Batterie faible* s'affiche brièvement. Lorsque le temps de communication possible est épuisé, le message *Charger batterie* s'affiche, un bip d'avertissement est émis et le téléphone s'éteint.

Utilisation des batteries

- N'utilisez la batterie que dans le but pour lequel elle a été conçue.
- N'utilisez jamais de chargeur ou de batterie endommagé(e) ou épuisé(e).
- Ne mettez pas la batterie en court-circuit. Un court-circuit accidentel peut se produire si, par exemple, vous avez une batterie de rechange dans votre poche ou dans un sac dans lequel (laquelle) un objet métallique (une pièce de monnaie, un trombone ou un stylo) provoque la connexion directe des pôles + et - de la batterie (les contacts métalliques situés à l'arrière). La mise en court-circuit des bornes risque d'endommager la batterie ou l'élément de connexion.
- Si vous laissez la batterie dans un endroit chaud ou froid, par exemple, dans une voiture fermée exposée au soleil ou au froid, la capacité et la durée de vie de la batterie diminuent. Essayez de toujours garder la batterie à une température comprise entre 15°C et 25°C (59°F et 77°F). Un téléphone utilisant une batterie chaude ou froide risque de ne pas fonctionner temporairement, même lorsque la batterie est entièrement chargée.

  Les performances des batteries NiMH sont particulièrement limitées à des températures inférieures à -10°C (14°F). Celles des batteries Li-Ion sont particulièrement limitées à des températures inférieures à 0°C (32°F).
- Ne jetez pas les batteries au feu !

Les batteries doivent être recyclées ou jetées correctement. Elles ne doivent pas être jetées dans une poubelle quelconque !

Précautions d'utilisation et maintenance

Votre téléphone est un produit de conception et d'élaboration de haute technologie et doit être manipulé avec précaution. Les suggestions suivantes vous permettront de remplir toutes les conditions de garantie et d'exploiter ce produit pendant des années. En utilisant votre téléphone, votre batterie, votre chargeur OU tout autre accessoire, veuillez respecter les conditions suivantes :

- Gardez l'appareil ainsi que tous ses composants et accessoires hors de portée des enfants.
- Maintenez l'appareil au sec. L'eau de pluie, l'humidité et les liquides contiennent des minéraux susceptibles de détériorer les circuits électroniques.
- N'utilisez pas ou ne stockez pas votre appareil dans un endroit poussiéreux ou sale. Ses composants risquent de se détériorer.
- Ne stockez pas l'appareil dans des zones de température élevée. Une forte température risque d'abréger la vie de ses composants électroniques, d'endommager les batteries et de fausser ou fondre certains composants en plastique.
- Ne stockez pas l'appareil dans des zones de basse température. Lorsque le téléphone est en préchauffe (pour atteindre sa température normale), de l'humidité peut se former à l'intérieur du téléphone, ce qui risque d'endommager les circuits électroniques.
- N'essayez pas d'ouvrir l'appareil. Une manipulation inappropriée risque de l'endommager.
- Ne le faites pas tomber, ne le heurtez pas ou ne le secouez pas. Une manipulation brutale risquerait de détruire les différents circuits internes.
- N'utilisez pas de produits chimiques durs, de solvants ou de détergents puissants pour nettoyer votre appareil. Essuyez-le à l'aide d'un chiffon doux imbibé d'eau légèrement savonneuse.
- Ne le peignez pas. La peinture risque d'encrasser les composants de l'appareil et d'en empêcher le fonctionnement correct.
- Si le téléphone, la batterie, le chargeur ou tout autre accessoire ne fonctionne pas correctement, portez-le au service de maintenance habilité le plus proche. Ce service vous conseillera et, si nécessaire, effectuera la réparation.

Informations importantes relatives à la sécurité

Sécurité relative à la circulation

N'utilisez pas de téléphone lorsque vous êtes au volant d'un véhicule. Si vous utilisez un téléphone de ce type, garez votre véhicule avant de converser à l'aide de votre téléphone. Placez toujours le téléphone sur son support ; ne le laissez pas sur le siège du passager ou dans un endroit d'où il pourrait tomber lors d'une collision ou d'un arrêt brusque.

L'emploi d'un dispositif d'alarme permettant le fonctionnement des feux ou du klaxon d'un véhicule sur la voie publique n'est pas autorisé.

N'oubliez pas que la sécurité sur la route est toujours une priorité !

L'utilisation et son environnement

Veillez à toujours respecter la réglementation spécifique en vigueur dans le secteur où vous vous trouvez et éteignez toujours votre téléphone s'il vous est interdit de l'utiliser, ou s'il risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger quelconque.

Lorsque vous connectez votre téléphone ou un accessoire à un autre appareil, veuillez consulter le manuel d'utilisation de ce dernier pour en savoir plus sur les instructions relatives à la sécurité. Ne connectez pas d'appareils incompatibles.

Comme pour les autres équipements mobiles de transmission par fréquences radioélectriques, il est recommandé aux utilisateurs, pour un fonctionnement satisfaisant de leur équipement et pour la sécurité du personnel, de n'utiliser l'équipement que dans la position de fonctionnement normale (contre l'oreille).

Équipements électroniques

La plupart des équipements électroniques modernes sont protégés des signaux de fréquences radioélectriques. Toutefois, certains équipements peuvent ne pas être protégés de ceux provenant de votre téléphone sans fil.

Pacemakers

Les constructeurs de pacemakers recommandent une distance de 20 cm (6 pouces) au minimum entre un téléphone sans fil portatif et un pacemaker pour éviter toute interférence possible avec le pacemaker. Ces indications sont conformes aux recherches indépendantes réalisées par le centre de recherche

spécialisé dans la technologie sans fil (Wireless Technology Research) et aux recommandations qu'il prodigue.

Les personnes portant des pacemakers :

- Doivent toujours garder le téléphone à une distance supérieure à 20 cm (6 pouces) de leur pacemaker lorsque le téléphone est allumé ;
- Ne doivent pas transporter le téléphone dans la poche d'une chemise ;
- Doivent utiliser l'oreille opposée au pacemaker pour éviter toute interférence.
- Si vous pensez qu'une interférence peut se produire, éteignez immédiatement votre téléphone.

Prothèses auditives

Certains téléphones numériques sans fil peuvent entrer en interférence avec des appareils de correction auditive. Dans ce cas, veuillez consulter votre prestataire de service.

Autres appareils médicaux

Les équipements de transmission par fréquences radioélectriques, y compris les téléphones cellulaires, peuvent être en interférence avec des appareils médicaux mal protégés. Consultez un technicien ou le constructeur de l'appareil médical pour déterminer s'ils sont protégés correctement des signaux de fréquences radioélectriques externes ou si vous avez des questions.

Éteignez votre téléphone dans les centres de soins médicaux où des inscriptions en interdisent l'utilisation. Les centres hospitaliers ou de santé peuvent utiliser des équipements sujets aux fréquences de signaux radioélectriques externes.

Véhicules

Les signaux de fréquences radioélectriques peuvent affecter les systèmes électroniques mal installés ou insuffisamment protégés dans les véhicules à moteur (par exemple, les systèmes électroniques à injection, de freinage antidérapant, de régulation de vitesse ou les systèmes à air bag).

N'hésitez pas à consulter le constructeur ou le concessionnaire de votre véhicule, ainsi que le constructeur des équipements qui ont été ajoutés à votre véhicule.

Installations avec inscriptions spécifiques

Éteignez votre téléphone dans toute installation où des inscriptions en interdisent l'utilisation.

Atmosphères potentiellement explosives

Éteignez votre téléphone dans des zones où l'atmosphère est potentiellement explosive et respectez tous les signes et instructions. Des étincelles dans certaines zones peuvent provoquer une explosion ou le feu causant des blessures corporelles graves voire mortelles.

Il est recommandé aux utilisateurs d'éteindre leur téléphone lorsqu'ils se trouvent dans une station-essence (station-service). Il leur est rappelé qu'ils doivent examiner attentivement les restrictions d'utilisation d'équipements de transmission par fréquences radioélectriques dans les dépôts de carburant (zones de stockage et de distribution), dans les usines chimiques ou dans les endroits où sont utilisés des explosifs.

Les zones où l'atmosphère est potentiellement explosive sont souvent, mais pas toujours, signalées clairement. Il s'agit notamment de la zone située en dessous du pont des bateaux, des installations destinées au transfert ou au stockage de produits chimiques, des véhicules utilisant des gaz (tels que le propane ou le butane), des zones dont l'air contient des produits chimiques ou des particules, par exemple le grain, la poussière, les poudres métalliques et toute autre zone où il vous est généralement recommandé d'arrêter le moteur de votre véhicule.

Véhicules

Seul le personnel habilité peut procéder à la maintenance du téléphone ou à son installation dans un véhicule. Une installation ou une maintenance défectueuse peut s'avérer dangereuse et annuler toute garantie pouvant s'appliquer à l'unité.

Vérifiez régulièrement l'installation de votre équipement téléphonique sans fil dans votre véhicule ainsi que son fonctionnement.

Ne stockez pas ou ne transportez pas de liquides inflammables, de gaz ou de matériaux explosifs dans le même compartiment que le téléphone, ses composants ou ses accessoires.

Pour les véhicules équipés d'un air bag, n'oubliez pas que l'air bag gonfle avec beaucoup de puissance. Ne placez aucun objet, y compris des équipements de transmission sans fil intégrés ou portatifs, dans la zone située au-dessus de l'air bag ou dans la zone de déploiement de celui-ci. Si des équipements de transmission sans fil intégrés au véhicule sont mal installés et si l'air bag gonfle, il peut en résulter des blessures graves.

Éteignez votre téléphone avant de monter à bord d'un avion. L'utilisation de téléphones sans fil dans un avion peut s'avérer dangereuse pour le fonctionnement de l'avion, peut endommager le réseau des téléphones sans fil et peut être illégale.

En cas de non-respect de ces instructions, le contrevenant peut encourir la suspension ou l'annulation des services téléphoniques, ou encore une action en justice, voire les deux.

Appels d'urgence

Important ! Ce téléphone, comme tout téléphone sans fil, fonctionne grâce aux signaux radioélectriques, aux réseaux cellulaires et terrestres ainsi qu'aux fonctions programmées par l'utilisateur et, de ce fait, ne peut pas garantir une connexion dans tous les cas. Aussi, vous ne devez pas compter uniquement sur un téléphone sans fil pour les communications de première importance (par exemple, les urgences médicales).

N'oubliez pas que, pour émettre ou recevoir un appel, le téléphone doit être sous tension et dans une zone de service dont la puissance de signal est suffisante. Les appels d'urgence risquent de ne pas être possibles sur tous les réseaux téléphoniques sans fil, ou lorsque certains services de réseau et/ou fonctions téléphoniques sont en cours d'utilisation. Vérifiez auprès des prestataires de service les plus proches.

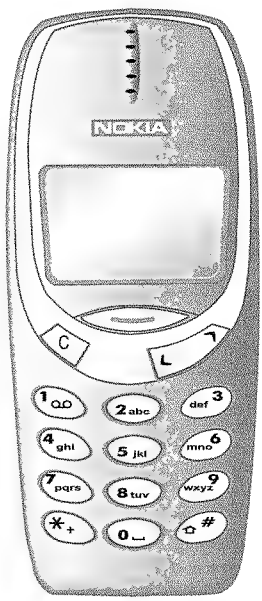
Pour émettre un appel d'urgence :

1. Si le téléphone est éteint, allumez-le.

   Certains réseaux peuvent nécessiter l'insertion correcte d'une carte SIM valide dans le téléphone.
2. Appuyez et maintenez la touche C enfoncée deux fois pendant quelques secondes pour que le téléphone soit prêt à fonctionner.
3. Entrez le numéro d'urgence correspondant à l'endroit où vous vous trouvez (par exemple, 112 ou tout autre numéro d'urgence officiel). Ces numéros varient selon les endroits où vous vous trouvez.
4. Appuyez sur la touche (Appeler).

Si certaines fonctions sont en cours d'utilisation (restriction d'appels, etc.), vous devez d'abord les désactiver pour pouvoir émettre un appel d'urgence. Consultez ce document et le prestataire de service cellulaire le plus proche de chez vous.

Lorsque vous émettez un appel d'urgence, n'oubliez pas d'indiquer toutes les informations nécessaires de façon aussi précise que possible. Sachez que votre téléphone sans fil peut constituer le seul moyen de communication sur le lieu d'un accident. Aussi, n'interrompez pas l'appel avant d'en avoir reçu l'autorisation.



User guide

DECLARATION OF CONFORMITY

We, NOKIA MOBILE PHONES Ltd declare under our sole responsibility that the product NHM-5NX is in conformity with the provisions of the following Council Directive: 1999/5/EC.

Copyright © Nokia Mobile Phones 2000. All rights reserved.

Reproduction, transfer, distribution or storage of part or all of the contents in this document in any form without the prior written permission of Nokia is prohibited.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2000. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.

Nokia is a registered trademark of Nokia Corporation. Other product and company names mentioned herein may be trademarks or tradenames of their respective owners.

Navi and Nokia Xpress-on are trademarks of Nokia Mobile Phones. Nokia tune is a trademark of Nokia Corporation.

Nokia operates a policy of continuous development. Nokia reserves the right to make changes and improvements to any of the products described in this document without prior notice.

Under no circumstances shall Nokia be responsible for any loss of data or income or any special, incidental, consequential or indirect damages howsoever caused.

The contents of this document are provided "as is". Except as required by applicable law, no warranties of any kind, either express or implied, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are made in relation to the accuracy, reliability or contents of this document. Nokia reserves the right to revise this document or withdraw it at any time without prior notice.

The availability of particular accessories may vary by region. Please check with the Nokia dealer nearest to you.

9352806 / Issue 3

Contents

General information 4
Stickers on the sales package 4
Network services 4
Accessories and batteries 4
Access codes 5
Detailed user guide 5

1. Getting started 6
Keys 6
Display and standby mode 6
Inserting a SIM card 6
Charging the battery 7
Switching on or off 8
Changing the covers 9

2. Basic functions 10
Making a call 10
Making a call with Phone book ... 10
Redialling 10
Voice dialling 10
Answering a call 11
In-call functions 11
Listening to voice messages 11
Locking the keypad 11
Storing a phone number in Phone book 11
Writing text 12
By pressing a key once for each character (predictive text input) . 12
By pressing a key one or more times for each character 13
Speed dialling 14
Assigning a phone number to a key for speed dialling 14

3. Menu functions 15
Accessing a menu function 15
By scrolling 15
By shortcut 15
Exiting a menu function 15
List of menu functions 16
Phone book (Menu 1) 18
Messages (Menu 2) 19
Writing and sending a text message 19
Reading a text message 20
Viewing a message you have saved 20
Picture messages 21
Templates 21
Smileys 22
Message settings 22
Info service 22
Voice mailbox number 23
Service command editor 23
Chat (Menu 3) 23
Call register (Menu 4) 23
Tones (Menu 5) 25
Settings (Menu 6) 26
Call settings 26
Phone settings 27
Security settings 27
Restore factory settings 28
Call divert (Menu 7) 28
Games (Menu 8) 29
Calculator (Menu 9) 29
Reminders (Menu 10) 30
Clock (Menu 11) 30
Profiles (Menu 12) 31
SIM services (Menu 13) 32

4. Battery information 33

Care and maintenance 35

Important safety information 36

General information

Stickers on the sales package

The stickers contain important information for service and customer support purposes. Keep these stickers in a safe and secure place.

Attach the [B] sticker on page 2 of this user guide.

Attach the [A] sticker to the Club Nokia Invitation Card, if supplied on the sales package.

Network services

The wireless phone described in this guide is approved for use on the GSM 900 and GSM 1800 networks.

Note that dual band functionality is a network dependent feature. Check with your local operator if you can subscribe to and use this functionality.

A number of features included in this guide are called Network Services. They are special services provided by wireless service providers. Before you can take advantage of any of these Network Services, you must subscribe to these service(s) from your home service provider and obtain instructions for their use.

Accessories and batteries

This apparatus is intended for use when supplied with power from ACP-7, ACP-8, LCH-9, and DCV-10. Other usage will invalidate any approval given to this apparatus and may be dangerous.

Warning! Use only batteries, chargers and accessories approved by the phone manufacturer for use with this particular phone model. The use of any other types will invalidate any approval or warranty applying to the phone, and may be dangerous.

For availability of approved accessories, please check with your dealer.

When you disconnect the power cord of any accessory, grasp and pull the plug, not the cord.

Access codes

The access codes below allow you to avoid unauthorised use of your phone and SIM card.

- **Security code:** Protects your phone against unauthorised use. This code is supplied with the phone. The preset code is 12345.

  Change the code and set the phone to request it using the *Change access codes* and *Phone security* functions of the Security settings menu (see page 27). Keep the new code in a safe and secure place, separate from the phone.

- **PIN code:** This code, supplied with the SIM card, protects the card against unauthorised use. If the *PIN code request* function of the Security settings menu (see page 27) is set on, the code is sought when the phone is switched on.

  If you enter an incorrect PIN code three times in succession, the SIM card is blocked. Key in the PUK code and press (OK). Key in a new PIN code and press (OK). Key in the new code again and press (OK).

- **PIN2 code:** This code is supplied with some SIM cards and is required to access some functions, such as charging unit counters. If you enter an incorrect PIN2 code three times in succession, you are asked for the PUK2 code.

- **PUK and PUK2 code:** These codes may be supplied with the SIM card. If this is not the case, contact your local service provider.

Detailed user guide

For a more detailed user guide, visit Nokia's Web site at www.nokia.com.

1. Getting started

Keys

The basic functions of the phone keys are described below. More information is given throughout this user guide.

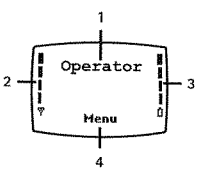
The **power key** ⏻ (on top of the phone) switches the phone on or off when pressed and held. The **scroll keys** ◁ and ▷ browse through the names and phone numbers stored in the Phone book. The **clear/exit key** C deletes characters from the display and exits from different functions.

The function of the **Nokia Navi™ key** (⊖) depends on the text shown above it. In this user guide, the ⊖ symbol is followed by the related guiding text, e.g. ⊖ (**Menu**) or ⊖ (**Select**).

Display and standby mode

The indicators described below are shown when the phone is ready for use, with no characters keyed in by the user. This screen is called 'standby mode'.

1. Indicates in which cellular network the phone is being used.
2. Shows the signal strength of the cellular network at your current location.
3. Shows the battery charge level.
4. Shows the current function of the Nokia Navi™ key (⊖).

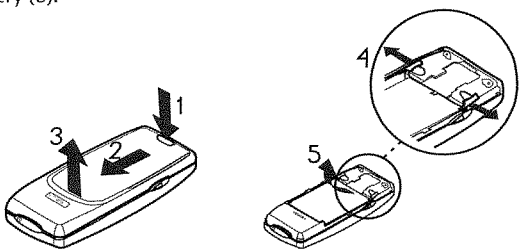


Inserting a SIM card

- Keep all miniature SIM cards out of small children's reach.
- The SIM card and its contacts can easily be damaged by scratches or bending, so be careful when handling, inserting or removing the card.

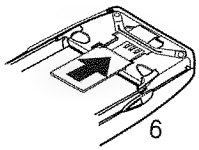
- Before installing the SIM card, make sure that the phone is switched off and that the battery is removed.

1. Press the locking catch (1), slide the cover (2), and lift the cover (3). Push the two catches in the opposite directions (4) and remove the battery (5).

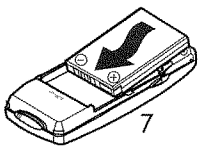


2. Slide the SIM card carefully into the SIM card slot (6).

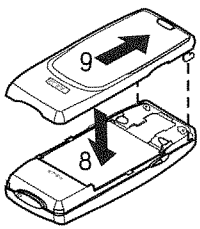
   Make sure that the golden connectors on the card are facing downwards and that the bevelled corner is on the left.



3. Align the golden connectors on the battery with the corresponding connectors on the phone and push the opposite end of the battery until it snaps into place (7).

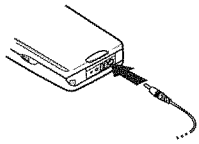


4. Insert the two catches of the back cover in the corresponding slots in the phone (8) and slide the cover towards the bottom of the phone until it locks into place (9).



Charging the battery

- Do not charge the battery when one or both of the phone covers is removed. See also Battery information on page 33.



1. Connect the lead from the charger to the base of the phone.
2. Connect the charger to an AC wall outlet. The battery indicator bar starts scrolling.
   - Charging the battery supplied with the phone may take up to six hours when using the ACP-7 charger.
   - If *Not charging* is displayed, wait for a while, disconnect the charger, plug it in again and retry. If charging still fails, contact your dealer.
3. When the battery is fully charged, the bar stops scrolling. Disconnect the charger from the AC outlet and the phone.

Switching on or off

Press and hold the ⏻ key for a second.

If the phone requests a PIN code or security code when switching on:
Key in the code and press (OK).

Warning! Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.

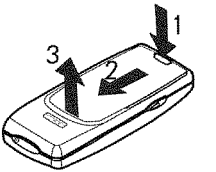
Note:

- Use the phone only with both covers mounted.
- Normal position: Hold the phone as you would any other telephone.
- Your phone has a built-in antenna (grey area in picture). As with any other radio-transmitting device, do not touch the antenna unnecessarily when the phone is switched on. Contact with the antenna affects call quality and may cause the phone to operate at a higher power level than otherwise needed. Not touching the antenna area during a call optimizes the antenna performance and the talk-time of your phone.

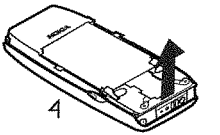
Changing the covers

- Before changing the Nokia Xpress-on™ covers, always switch off the phone and disconnect it from the charger or any other device.
- Always store the phone with the covers attached. Read carefully Care and maintenance on page 35.

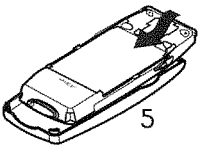
1. Press the locking catch (1), slide the cover (2), and lift it off the phone (3).



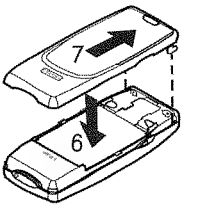
2. Gently pull the cover off the phone starting from the bottom of the phone (4).



3. Align the top of the phone with the top of the front cover and push the phone towards the cover until it locks into place (5).



4. Insert the two catches of the back cover in the corresponding slots in the phone (6) and slide the cover until it locks into place (7).



2. Basic functions

Making a call

1. Key in the phone number including the area code using the keys 0 to 9. If you make a mistake, press C to delete the character to the left.

   If you are abroad: Add the + character (press * twice) and country code in front of the area code (remove the leading 0 if necessary).

2. Press (Call) and wait for the answer.

   To adjust the volume: Press ▲ to increase or ▼ to decrease the earpiece volume.

3. Press (End) to finish the call (or to cancel the call attempt).

Making a call with Phone book

In standby mode, press (Menu) and then (Select) twice. Key in the first letter of the name and press (OK). Scroll with ▲ or ▼ to the desired name (press and hold # for the related number) and press (Call).

Quick find: Press ▼ in standby mode. Find the desired name and press (Call).

Redialling

To redial one of the last 20 phone numbers you have called or attempted to call: Press ▲ once in standby mode, scroll with ▲ or ▼ to the desired phone number or name, and press (Call).

Voice dialling

See "Voice tags" on page 18.

Answering a call

In standby mode, press (Answer). To divert or reject the call, press .

In-call functions

During a call, press and then (Options) for the following functions (some of them are network services): *Mute / Unmute, Hold / Unhold, Send DTMF, New call, Answer, Reject, Swap, End active call, End all calls, Phone book, Send.*

For more information, see the detailed user guide.

Listening to voice messages

In standby mode, press and hold to call your voice mailbox. You can obtain the voice mailbox number from your service provider.

Locking the keypad

The keypad lock prevents keys from being accidentally pressed when, for example, the phone is in your pocket.

To turn the lock on or off: In standby mode, press and then quickly.

When the keypad is locked: The indicator is shown. You can answer, end or reject a call in the normal way.

Note: When the keypad is locked, calls may be possible to the emergency number programmed into your phone (112). The number is displayed only when all the digits have been keyed in.

Storing a phone number in Phone book

In standby mode, press (Menu) (*Phone book* is displayed) and then (Select). Scroll to *Add name* and press (Select). Key in the desired name (see Writing text on page 12) and press (OK). Key in the area code and phone number, and press (OK).

Quick save: In standby mode, key in the phone number. Press ◁ or ▷ and then ⊖ (**Save**). Key in the name and press ⊖ (**OK**).

Writing text

You can key in characters in two ways: by pressing a letter key once for each character (predictive text input) or by pressing a letter key one or more times for each character.

To exit from text input to standby mode, press and hold C twice. Alternatively: Press ⊖ (**Options**), scroll to *Exit*, and press ⊖ (**OK**).

By pressing a key once for each character (predictive text input)

Predictive text input is an easy way to write for example text messages (see page 19) and reminder notes (see page 30).

This input method uses a dictionary built in the phone. To use this input method, check that is shown at the top of the display.

1. Write the desired word by pressing each key once for one letter.

   For example, to write 'Nokia', press 6mno 6mno 5jkl 4ghi 2abc.

   - To remove the character to the left, press C. To clear the screen, press and hold this key.
   - To switch between letter cases, press #◇ repeatedly and check the indicator at the top of the display. For example, **abc** is shown when the lower case is in use.
   - To insert a punctuation mark, press 1 repeatedly.
   - To insert a special character: Press and hold *+, scroll to the desired character, and press ⊖ (**Use**).
   - To insert a number, press and hold the desired number key.
   - To key in characters by pressing a key one or more times for each character, press #◇ twice. To return to predictive text input, press #◇ twice.

2. If the displayed word is the one that you want, press 0 or ▷ and start writing the next word.

- If you want to change the word, press * repeatedly until the desired word appears.
- If the ? character is shown after the word, you can add the word in the dictionary: Press (Spell), key in the word by pressing a key repeatedly for each character , and press (OK).
- If you want to change the previous word, press ⌫ to highlight it and edit the word.

3. If the text Options is shown above , you can access the following options by pressing this key:

   Matches: Shows a list of words that correspond to your keypresses. Scroll to the desired word and press (Use).

   Insert word: Allows you to add a word to the dictionary manually. Key in the word by pressing a key one or more times for each character and press (OK).

   Insert number: Allows you to key in numbers by pressing each number key once.

   Insert symbol: Allows you to select a special character from a list. Scroll to the desired character (such as %) and press (Use).

Writing compound words

Write the first half of the word, press 0, and then write the second half.

Selecting a dictionary for predictive text input

In the *Write messages* menu (Menu 2-1), press (Options). Select *Dictionary* and then select the desired language.

Turning predictive text input off

In the *Write messages* menu (Menu 2-1), press (Options). Select *Dictionary* and then *Dictionary off*.

By pressing a key one or more times for each character

To use this input method, check that abc is shown at the top of the display.

1. When writing text, press a key (1 to 9) marked with the desired character one or more times until the character appears.

2. You can use the following functions to edit the text:
   - To add a space, press 0.
   - To add a punctuation mark or special character, press 1 repeatedly. Alternatively: Press *, scroll to the desired character, and press (Use).
   - To move the cursor left or right, press ◁ or ▷, respectively.
   - To remove the character to the left, press C. To clear the screen, press and hold this key.
   - To switch between upper and lower case, press # quickly.
   - To add a number, press and hold the desired key. To switch between letters and numbers, press and hold #.
   - To key in a character which is under the same key as the previous one, press ◁ or ▷ (or wait for one second) and key in the new character.

Speed dialling

The speed dialling feature allows you to call a phone number in one of the following ways:

- **Either:** In standby mode, press a key (2 to 9) and then (Call).
- **Or:** In standby mode, press and hold a key (2 to 9). Before using this feature, set on the *Speed dialling* function (see page 26).

Assigning a phone number to a key for speed dialling

Press twice in standby mode. Scroll to *Speed dials* and press (Select). Scroll to the desired key and press (Assign). Scroll to the desired a name or phone number and press (Select).

3. Menu functions

The phone offers a range of functions that allow you to tailor it to your needs. These functions are arranged in menus.

Accessing a menu function

By scrolling

1. Press (Menu) in standby mode.
2. Press or to scroll to the desired main menu, e.g. *Settings*, and press (Select) to enter it.
3. If the main menu contains submenus, scroll to the desired one (e.g. *Call settings*), and press (Select) to enter it.
4. Scroll to the desired function (e.g. *Speed dialling*) and press (Select) to enter it.
5. Scroll to the desired setting (e.g. *Off*) and press (OK) to save it. If you don't want to change the setting, press C.

By shortcut

The menus, submenus and setting options are numbered and can be accessed by entering the appropriate shortcut number. The number is shown on the top right of the display.

- Press (Menu). Within three seconds, key in the shortcut number of the menu you want to access (repeat this for a submenu). Within three seconds, key in the shortcut number of the desired function and setting option.

Exiting a menu function

You can return to the previous menu level by pressing C or exit the menu by pressing and holding C twice.

List of menu functions

1. Phone book
   1. Search
   2. Service Nos. [1]
   3. Add name
   4. Erase
   5. Edit
   6. Assign tone
   7. Send b'card
   8. Options
      1. Type of view
      2. Memory status
   9. Speed dials
   10. Voice tags
2. Messages
   1. Write messages
   2. Inbox
   3. Outbox
   4. Picture messages
   5. Templates
   6. Smileys
   7. Message settings
      1. Set 1 [2]
         1. Message centre number
         2. Messages sent as
         3. Message validity
      2. Common [3]
         1. Delivery reports
         2. Reply via same centre
         3. Character support
   8. Info service
   9. Voice mailbox number
   10. Service command editor
3. Chat
4. Call register
   1. Missed calls
   2. Received calls
   3. Dialled numbers
   4. Erase recent call lists
   5. Show call duration
      1. Last call duration
      2. All calls' duration
      3. Received calls' duration
      4. Dialled calls' duration
      5. Clear timers
   6. Show call costs
      1. Last call cost
      2. All calls' cost
      3. Clear counters
   7. Call cost settings
      1. Call cost limit
      2. Show costs in
   8. Prepaid credit
5. Tones
   1. Ringing tone
   2. Ringing volume
   3. Incoming call alert
   4. Composer
   5. Message alert tone
   6. Keypad tones
   7. Warning tones
   8. Vibrating alert
   9. Profile graphic

1. Shown only if supported by your SIM card.
2. The amount and names of sets may vary. Each set appears in its own submenu.
3. The shortcut number depends on the amount of sets available.

6. Settings
   1. Call settings
      1. Automatic redial
      2. Speed dialling
      3. Call waiting options
      4. Own number sending
      5. Phone line in use
      6. Automatic answer [1]
   2. Phone settings
      1. Language
      2. Cell info display
      3. Welcome note
      4. Network selection
      5. Lights [2]
      6. Confirm SIM service actions
   3. Security settings
      1. PIN code request
      2. Call barring service
      3. Fixed dialling
      4. Closed user group
      5. Phone security
      6. Change access codes
   4. Restore factory settings
7. Call divert
8. Games
9. Calculator
10. Reminders
11. Clock
    1. Alarm clock
    2. Clock settings
    3. Date setting
    4. Stopwatch
    5. Countdown timer
    6. Auto update of date and time
12. Profiles
13. SIM services[3]

1. Shown only if the phone is connected to the PPH-1 handsfree car kit or the HDC-5 headset.
2. Shown only if the phone is connected to the PPH-1 handsfree car kit.
3. The availability, name and contents depend on the SIM card used.

Phone book (Menu 1)

In this menu you can use the following functions:

- *Search*: Recalls the desired name and phone number from the Phone book e.g. for calling. See Making a call with Phone book on page 10.
- *Service Nos.*: Calls the service number of your service provider stored in your SIM card.
- *Add name*: Allows you to store a name and phone number in the Phone book (see also Storing a phone number in Phone book on page 11).
- *Erase*: Allows you to delete names and phone numbers from the Phone book one by one or all at once.
- *Edit*: Allows you to modify the stored names and phone numbers.
- *Assign tone*: Sets the phone to play the desired ringing tone when you receive a call from a particular phone number. Scroll to the caller's name or phone number, press ⊖ (**Assign**), and select the desired ringing tone.
- *Send b'card*: Allows you to send a name and phone number to a compatible phone.
- *Options - Type of view*: Determines how the stored phone numbers and names are shown.
- *Options - Memory status*: Shows how many names and phone numbers can still be stored and are currently stored in the Phone book.
- *Speed dials*: Sets the desired number key (2abc to 9wxyz) to work as a speed dialling key. See also page 14.
- *Voice tags*: You can dial a phone number by saying one or more words ('voice tags'), for example a name, attached to it. This function allows you to record a voice tag to eight phone numbers stored in the Phone book. You can also listen to, change, and erase the recorded voice tags.

  To record a voice tag: Select *Add voice tag*, select the desired name or phone number, and press ⊖ (**Start**). Say clearly the word(s) you want to record as a voice tag.

To make a call with a voice tag: In standby mode, press and hold (Menu). Say the desired voice tag clearly while you hold the phone in the normal position near your ear. The phone plays the voice tag and dials the related phone number.

If no match for the voice tag is found or recognised, press (Yes) to say the voice tag again or to return to standby mode.

If you use the HDC-5 headset, press and hold the headset button until you hear a short tone. Say the voice tag clearly.

Before using voice dialling, note that:

- Voice tags are stored in the phone and are removed when you insert another SIM card into the phone.
- When recording a voice tag or making a call by saying a voice tag, hold the phone in the normal position near your ear.
- Voice tags are not language dependent. They are dependent on the speaker's voice.
- Voice tags are sensitive to the background noise; record voice tags in a quiet environment.
- Very short names are not accepted; use long names and avoid similar names for different numbers.

Note: The phone must be in a service area with adequate cellular signal strength. Also, you must say the name exactly as you said it when you recorded it. This may be difficult in, for example, a noisy environment or during an emergency, so you should not rely solely upon voice dialling in all circumstances.

Messages (Menu 2)

Writing and sending a text message (Menu 2-1)

You can write and send multi-part text messages of almost up to three ordinary text messages in length (network service). Invoicing is based upon how many ordinary messages are needed for any multi-part message.

To send a message, the phone number of your message centre has to be stored in the phone. See Message settings (Menu 2-7) on page 22.

To exit from this menu at any time to standby mode, press and hold C twice. Alternatively: Press (**Options**), scroll to *Exit*, and press (**OK**).

1. Write the message (see Writing text on page 12). The number of available characters and the current part number are shown on the top right of the display.
2. When the message is complete, press (**Options**), select *Send*, key in the recipient's phone number, and press (**OK**).

   If you want to send the message to several persons, select *Send to many*, scroll to the first recipient, and press (**Send**). Repeat this for each recipient.

   The other options are: *Template*, *Insert smiley*, *Dictionary* (sets predictive input on or off), *Send by set* (see page 22), *Save*, *Erase*, *Exit*.

Reading a text message (Menu 2-2)

When you receive a text message in standby mode, you hear a message alert tone, and the number of new messages as well as ✉ are shown.

1. Press (**Read**) to view the messages right away. To view the messages later, press C and enter the *Inbox* menu (Menu 2-2) when you want to do so.
2. Scroll to the desired message and press (**Read**).
3. Use ◁ or ▷ to browse through the message.
4. While reading the message, you can press (**Options**) for the following: *Erase*, *Reply*, *Chat*, *Edit*, *Use number*, *Forward*, *Details*.

   Chat allows you to have a conversation based on text messages with another party. See also page 23.

Viewing a message you have saved (Menu 2-3)

You can view the messages that you have saved in *Write messages* (Menu 2-1). Pressing (**Options**) allows access to the same functions as in *Inbox* (Menu 2-2), except for *Reply*, *Chat*, and *Details*.

Picture messages (Menu 2-4)

You can receive and send text messages which contain pictures (network service).

Note that:

- Each picture message is made up of several text messages. Therefore, sending one picture message may cost more than one text message.
- Since picture messages are saved in the phone, you cannot view them if you use the SIM card with another phone.
- Only phones that offer the Picture message feature can receive and display picture messages.

When you receive a picture message

To view the message immediately, press (**View**). You can save the message by pressing (**Save**) or delete it by pressing twice.

To view the message later in this menu: Press and then (**OK**) to save the message.

Sending a picture message

Within this menu, scroll to a picture message and press (**View**). Press (**Options**) and select *Edit text*. Write the message. To view the whole message, press (**Options**) and select *Preview*. To send the message, press (**Options**) and select *Send*.

Templates (Menu 2-5)

You can view, edit, and erase the preset messages ('templates') that you can use for writing a message.

Scroll to the desired template and press (**Read**). To edit or erase the template, press (**Options**) and select the desired function.

When editing a template, pressing (**Options**) allows access to a further set of functions, including *Send* and *Save template*.

You can create a template from scratch by selecting one of the empty templates at the end of the template list.

Smileys (Menu 2-6)

This function allows you to edit the smiley characters such as ":-)" that you can use when writing or replying to a message. Scroll to the desired smiley and press (Read). Press (Options) and select *Edit*.

Message settings (Menu 2-7)

The phone offers two kinds of message settings: settings specific to each setting group or 'set', and settings common to all text messages.

Set 1 (Menu 2-7-1) [1]

A set is a collection of settings needed for sending text and picture messages.

Each set has the following settings: *Message centre number*, *Messages sent as*, *Message validity*. You need the message centre number to send text and picture messages. You can obtain this number from your service provider.

Common (Menu 2-7-2) [2]

The settings in this submenu apply to all text messages that you send, irrespective of the chosen set. The available settings are: *Delivery reports*, *Reply via same centre*, *Character support*.

When the *Unicode* option of the *Character support* function is selected, you can send messages using special characters (such as ñ) in Romance and Slavic languages or Russian characters to a compatible phone, if supported by your network.

Info service (Menu 2-8)

This network service allows you to receive messages on various topics (such as traffic conditions) from the network. For details, contact your service provider.

1. The total number of sets depends on how many sets your SIM card offers.
2. The shortcut number of this menu depends on the number of sets available. Here it is assumed that only one set is available.

Voice mailbox number (Menu 2-9)

You can store the phone number of your voice mailbox (network service). Key in the number and press (OK).

For diverting calls, see Call divert (Menu 7) on page 28.

Service command editor (Menu 2-10)

You can send service requests to your service provider. Key in the desired characters. Press and hold # to switch between letters and numbers. Press (**Send**) to send the request.

■ Chat (Menu 3)

You can have a conversation with another person using text messages.

You can start a chat either within this menu or selecting the Chat option while reading a received message.

1. Key in the other party's phone number or recall it from the Phone book (press or), and press (**OK**).
2. Key in your nickname for the chat (see Writing text on page 12) and press (**OK**).
3. Write your message, press (**Options**) and select *Send*.
4. The reply from the other party is shown above your original message. Press (**OK**) to clear the display and reply to the message.

   To view the previous message or edit your nickname, press (**Options**) and select *Chat history* or *Chat name*.

■ Call register (Menu 4)

You can view the phone numbers registered by the phone and the approximate length and cost of your calls.

The phone registers missed and received calls if it is switched on and within the network's service area, and if the network supports these functions.

When you press (**Options**) in the *Missed calls*, *Received calls* or *Dialled numbers* menu, you can view the time of the call and edit, view

or call a registered phone number, add it to the Phone book, or delete it from the list of phone numbers. You can also send a text message to the caller (*Send SMS*).

- *Missed calls* : This network service shows the last 10 phone numbers from which somebody has tried to call you with no success.
- *Received calls*: This network service shows the last 10 phone numbers from which you have accepted a call.
- *Dialled numbers*: Shows the last 20 phone numbers that you have called or attempted to call.
- *Erase recent call lists*: Allows you to delete all the phone numbers and names from Menus 4-1 to 4-3.
- *Show call duration*: Shows the approximate duration of your outgoing and incoming calls. You can reset these call timers by selecting *Clear timers* (Menu 4-5-5).

  Note: The actual time invoiced for calls by your service provider may vary, depending upon network features, rounding-off for billing, and so forth.

- *Show call costs*: This network service shows the approximate cost of your last call or all calls in terms of units specified within the *Show costs in* function (Menu 4-7-2).

  Note: The actual invoice for calls and services from your service provider may vary, depending upon network features, rounding-off for billing, taxes and so forth.

- *Call cost settings*: The *Call cost limit* function allows you to limit the call costs to the desired amount of charging units or units of currency (network service). The *Show costs in* function specifies in which units the phone shows the remaining talk-time (contact your service provider for charging unit prices).

  Note that when no more charging or currency units are left, only calls to the emergency number 112 may be possible.

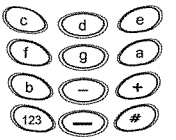
- *Prepaid credit*: When using a prepaid SIM card, you can make calls only when there are enough credit units on the SIM card (network service). Options: *Credit info display* (show or hide remaining units

in standby mode), *Credit available* (amount of remaining units), *Last event costs*, *Recharge status*.

Tones (Menu 5)

In this menu you can change the settings of the currently selected profile and create ringing tones of your own. See Profiles (Menu 12) on page 31.

- *Ringing tone*: Sets the tone that you hear when you receive a call.
- *Ringing volume*: Sets the volume level for the ringing and message alert tones.
- *Incoming call alert*: Defines how the phone notifies you of incoming voice calls. For example, when *Off* is selected, the phone stays silent when you receive a call and is shown in standby mode.
- *Composer*: Allows you to create your own ringing tones. Select the tone that you want to edit and key in the notes. For example, press 4 ghi for note f.

  8 tuv shortens (-) and 9 wxyz lengthens (+) the duration of the note or rest. 0 inserts a rest. * + sets the octave. # makes the note sharp (not available for notes e and b). ▷ and ◁ move the cursor right or left. C deletes a note or rest to the left.

  When the tone is complete, press — **(Options)** and select one of the following: *Play*, *Save* (saves the tone in the ringing tone list), *Tempo*, *Clear screen*, *Exit*.

  Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.
- *Message alert tone*: Sets the tone that you hear when you receive a text message.
- *Keypad tones*: Sets the volume for keypad tones.
- *Warning tones*: Sets the phone to sound tones e.g. when the battery is running out of power.

- *Vibrating alert*: Sets the phone to vibrate when you receive a call or a text message.
- *Screen saver*: Sets the picture that is displayed in standby mode after a specified time ('timeout'). You can select from the same pictures as in the Picture messages menu.

Settings (Menu 6)

Call settings (Menu 6-1)

- *Automatic redial*: Sets your phone to make up to ten attempts to connect the call after an unsuccessful call attempt.
- *Speed dialling*: When this function is on, you can dial the names and phone numbers assigned to the speed dial keys 2abc to wxyz9 by pressing and holding the corresponding key.
- *Call waiting options*: When this network service is activated, the network notifies you of a new incoming call while you have a call in progress.
- *Own number sending*: Sets your phone number to be displayed (*On*) or hidden (*Off*) from the person you are calling (network service). When you select *Set by network*, the setting agreed with your service provider is used.
- *Phone line in use*: This network service allows you to select the phone line 1 or 2 for making calls or prevent line selection, if supported by your SIM card. Calls on both lines can be answered irrespective of the selected line.

  You will not be able to make calls if you select line 2 and you have not subscribed to this network service. When line 2 is selected, 2 is shown in standby mode.

  In standby mode, you can switch between the lines by pressing and holding #.
- *Automatic answer*: Sets your phone to answer an incoming call after one ring when the phone is connected to the PPH-1 handsfree car kit or the HDC-5 headset.

Phone settings (Menu 6-2)

- *Language*: Sets the language for the display texts.
- *Cell info display*: Sets the phone to indicate when it is used in a cellular network based on Micro Cellular Network (MCN) technology (network service). In such a network, local calls may cost less than otherwise.
- *Welcome note*: Allows you to write a message which is shown briefly when the phone is switched on.
- *Network selection*: Sets the phone to automatically select a cellular network available in your area, or you may select the desired network manually. The network must have a roaming agreement with your home network.
- *Lights*: Sets the display and keypad lights on or off when the phone is connected to the PPH-1 handsfree car kit.
- *Confirm SIM service actions*: Sets the phone to show or hide confirmation messages when you use the SIM card services (see page 32).

Security settings (Menu 6-3)

- *PIN code request*: Allows you to set your phone to ask for the PIN code of the SIM card when the phone is switched on. Some SIM cards do not allow turning off this function.
- *Call barring service*: This network service allows you to restrict the making and receiving of calls with your phone. Select one of the restriction options and set the restriction on (*Activate*) or off (*Cancel*), or check which types of calls are barred (*Status*).

  Note: When calls are barred, calls may be possible to certain emergency numbers in some networks (e.g. 112 or other official emergency number).

- *Fixed dialling*: Restricts your outgoing calls to selected phone numbers, if allowed by your SIM card.

  Note: When fixed dialling is set on, calls may be possible to certain emergency numbers in some networks (e.g. 112 or other official emergency number).

- *Closed user group*: This network service allows you to specify a group of people whom you can call and who can call you.

  Note: When calls are limited to Closed User Groups, calls may be possible to certain emergency numbers in some networks (e.g. 112 or other official emergency number).

- *Phone security*: Sets the phone to ask for the security code when a new SIM card is inserted in the phone (option *On*). When you change this setting, the numbers in Menus 4-1 to 4-3 are cleared.
- *Change access codes*: Allows you to change the security code, PIN code, PIN2 code, or barring password. These codes can include the numbers 0 to 9 only.

  Note: Avoid using access codes similar to the emergency numbers, such as 112, to prevent accidental dialling of the emergency number.

Restore factory settings (Menu 6-4)

You can reset the menu settings to their original values. This function has no effect, for example, on the names and phone numbers in the Phone book.

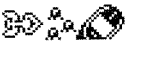
Call divert (Menu 7)

You can direct your incoming calls to your voice mailbox or some other phone number (network service).

1. Scroll with ◁ or ▷ to the desired divert option and press ⊖ **(Select)**. For example, select *Divert when busy* to divert the calls when you are on a call or when you reject a call.
2. Set the selected option on (*Activate*) or off (*Cancel*), check whether the option is activated (*Status*), or specify a delay for it (not available for all divert options).
3. If you selected *Activate*, select where the incoming calls are to be diverted. If you selected *Status*, press ⊖ **(Number)** to view the phone number to which the calls are diverted.

Several divert options may be active at the same time. When all calls are diverted, ↗ is shown in standby mode.

Games (Menu 8)



The phone offers you the following games to play: *Snake II, Space Impact, Bantumi, Pairs II.*

Each game is provided with a brief help text (*Instructions* option).

The *Continue* option resumes a game that you paused by pressing or C. To start the game, press any key except for , C, or .

Settings allow you to set the sounds, lights, and vibrator (*Shakes*), and store the Club Nokia membership number. For details, visit the Nokia Web site at www.club.nokia.com.

Note that when the *Vibrating alert* function is off, the phone does not vibrate even if the *Shakes* function is on.

Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.

Calculator (Menu 9)

The phone is provided with a calculator which can also be used for rough currency conversions. The calculator has a limited accuracy and rounding errors may occur, especially in long divisions.

Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.

Making a calculation

- The keys 0 to 9 insert a digit. # inserts a decimal point. C deletes the digit to the left.
- *: Press once (for +) to add, twice (for -) to subtract, three times (for *) to multiply and four times (for /) to divide.
- For a total, press (**Options**) and select *Equals*. Press and hold C to clear the display for a new calculation.

Making a currency conversion

To set the exchange rate: Press (**Options**), select *Exchange rate*, select the desired option, key in the exchange rate (press # for a decimal point), and press (**OK**).

To make the conversion: Key in the currency amount to be converted, press (Options), and select *In domestic* or *In foreign*.

Currency conversion in standby mode
Key in the amount that you want to convert. The exchange rate that you set in this menu is used. Press or twice. Press (Convert).

Reminders (Menu 10)

This memory aid allows you to save short text notes with an alarm. The phone starts alarming when the set date and time is reached.

Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.

Scroll to one of the following functions and press (OK):

- *Add new*: Write a note (see Writing text on page 12) and press (OK). You can add an alarm to the note if you like.
- *Erase*: Allows you to delete the notes one by one or all at once.
- *View all*: Shows all the reminders. You can browse through the notes with or . Press (Options) for the following: *Erase*, *Edit*, *Send* (sends the note without alarm to a compatible phone).

When the reminder time is reached, you can stop the alarm by pressing C. If you press (Snooze), the alarm stops for a few minutes.

Clock (Menu 11)

- *Alarm clock*: Allows you to set the phone to alarm at the desired time. Key in the time, and press (OK).

  When the alarm time is reached, the phone sounds an alert and flashes the text *Alarm!*. Stop the alarm by pressing any key. If you press (Snooze), the alarm stops for a few minutes.

  If the alarm time is reached while the phone is off and you press any other key but (Snooze), press (Yes) to activate the phone for calls or ⏻ to keep the phone switched off.

Note: Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.

- *Clock settings*: Allows you to set the phone to show the current time in standby mode, set the time, or select the 12-hour or 24-hour time format. If the battery is removed from the phone, you may need to set the time again.
- *Date setting*: Allows you to set the correct date.
- *Stopwatch*: Allows you to measure time for example in different sports. Press (**Start**) to start timing and press (**Stop**) to stop it. When the timing is stopped, (**Options**) allows access to the following: *Start, Reset, Exit.*

  To set the timing to continue in the background, press C twice. While the time is running, flashes in standby mode.

  Note that using the stopwatch consumes the battery and the phone's operating time will be reduced. Be careful not to let it run in the background when performing other operations with your phone.

  Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.
- *Countdown timer*: Allows you to set the phone to alarm after a certain time. Key in the alarm time and press (**Start**). In this menu you can also stop the timer or edit the time.

  When the timer is running, is shown in standby mode.

  When the alarm time is reached, the phone sounds a tone and flashes the related text. Press any key to stop the alarm.

  Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.
- *Automatic update of date and time*: This network service updates the clock in your phone in accordance with the current time zone.

Profiles (Menu 12)

You can set all the phone tones to function in the desired manner by selecting the desired setting group ('profile').

You can easily change the settings of the selected profile in the *Tones* menu (see page 25).

Activating a profile and changing its settings

1. In this menu, scroll to the desired profile and press ⊖ (**Select**). For example, *Silent* mutes all phone tones.

   Some of the profiles can be replaced with profiles that you can receive e.g. from your service provider. For availability and compatibility, contact your service provider or other profile provider.
2. Select *Activate* or *Personalise*.
3. If you selected *Personalise*, scroll to the setting (see Tones on page 25) that you want to change and press ⊖ (**Select**).
4. Scroll to the desired setting option and press ⊖ (**OK**).
   - *Rename*: Allows you to edit the name of the selected profile (see Writing text on page 12). The *General* profile cannot be renamed.

Quick activation: In standby mode or during a call, press the ⏻ key quickly, scroll to the desired profile, and press ⊖ (**OK**).

SIM services (Menu 13)

This menu is shown only if your SIM card provides additional services. The name and contents of this menu depend on the services available.

For availability, rates and information on using the SIM services, contact your SIM card vendor, e.g. network operator, service provider, or other third-party vendor.

Note: Your phone must be switched on to use this function. Do not switch on the phone when wireless phone use is prohibited or when it may cause interference or danger.

4. Battery information

Your phone is powered by a rechargeable battery. Take good care of the battery and follow the guidelines below.

Charging and discharging the battery

- A new battery's full performance is achieved only after two or three complete charge and discharge cycles!
- The battery can be charged and discharged hundreds of times but it will eventually wear out. When the operating time (talk-time and standby time) is noticeably shorter than normal, it is time to buy a new battery.
- Use only batteries approved by the phone manufacturer and recharge your battery only with the chargers approved by the manufacturer.
- When a charger is not in use, disconnect it from the power source. Do not leave the battery connected to a charger for longer than a week, since overcharging may shorten its life. If left unused a fully charged battery will discharge itself over time.
- For good operation times, discharge the NiMH battery from time to time by leaving your phone switched on until it turns itself off. Do not attempt to discharge the battery by any other means.
- Temperature extremes will affect the ability of your battery to charge: allow it to cool down or warm up first.
- When the battery is running out of power and only few minutes of talk time remain, a warning tone is heard and *Battery low* is briefly displayed. When no more talk time is left, *Battery empty* is displayed and a warning tone is sounded and the phone switches itself off.

Using the batteries

- Use the battery only for its intended purpose.
- Never use any charger or battery that is damaged or worn out.
- Do not short-circuit the battery. Accidental short-circuiting can occur when a metallic object (coin, clip or pen) causes direct connection of the + and - terminals of the battery (metal strips on

the back of the battery) for example when you carry a spare battery in your pocket or purse. Short-circuiting the terminals may damage the battery or the connecting object.

- Leaving the battery in hot or cold places, such as in a closed car in summer or winter conditions, will reduce the capacity and lifetime of the battery. Always try to keep the battery between 15°C and 25°C (59°F and 77°F). A phone with a hot or cold battery may temporarily not work, even when the battery is fully charged.

  NiMH batteries performance is particularly limited in temperatures below -10°C (14°F). Li-Ion batteries performance is particularly limited in temperatures below -0°C (32°F).

- Do not dispose of batteries in a fire!

Batteries must be recycled or disposed of properly. They must not be disposed of in municipal waste!

Care and maintenance

Your phone is a product of superior design and craftsmanship and should be treated with care. The suggestions below will help you to fulfil any warranty obligations and to enjoy this product for many years. When using your phone, battery, charger OR any accessory:

- Keep it and all its parts and accessories out of small children's reach.
- Keep it dry. Precipitation, humidity and liquids contain minerals that will corrode electronic circuits.
- Do not use or store it in dusty, dirty areas. Its moving parts can be damaged.
- Do not store it in hot areas. High temperatures can shorten the life of electronic devices, damage batteries, and warp or melt certain plastics.
- Do not store it in cold areas. When the phone warms up (to its normal temperature), moisture can form inside the phone, which may damage electronic circuit boards.
- Do not attempt to open it. Non-expert handling of the device may damage it.
- Do not drop, knock or shake it. Rough handling can break internal circuit boards.
- Do not use harsh chemicals, cleaning solvents, or strong detergents to clean it. Wipe it with a soft cloth slightly dampened in a mild soap-and-water solution.
- Do not paint it. Paint can clog the device's moving parts and prevent proper operation.
- If the phone, battery, charger or any accessory is not working properly, take it to your nearest qualified service facility. The personnel there will assist you, and if necessary, arrange for service.

Important safety information

Traffic safety

Do not use a hand-held telephone while driving a vehicle. If using a hand-held phone park the vehicle before conversing. Always secure the phone in its holder; do not place the phone on the passenger seat or where it can break loose in a collision or sudden stop.

The use of an alert device to operate a vehicle's lights or horn on public roads is not permitted.

Remember road safety always comes first!

Operating environment

Remember to follow any special regulations in force in any area and always switch off your phone whenever it is forbidden to use it, or when it may cause interference or danger.

When connecting the phone or any accessory to another device, read its user guide for detailed safety instructions. Do not connect incompatible products.

As with other mobile radio transmitting equipment, users are advised that for the satisfactory operation of the equipment and for the safety of personnel, it is recommended that the equipment should only be used in the normal operating position (held to your ear).

Electronic devices

Most modern electronic equipment is shielded from radio frequency (RF) signals. However, certain electronic equipment may not be shielded against the RF signals from your wireless phone.

Pacemakers

Pacemaker manufacturers recommend that a minimum separation of 20 cm (6 inches) be maintained between a hand-held wireless phone and a pacemaker to avoid potential interference with the pacemaker. These recommendations are consistent with the independent research by and recommendations of Wireless Technology Research.

Persons with pacemakers:

- Should always keep the phone more than 20 cm (6 inches) from their pacemaker when the phone is switched on;
- Should not carry the phone in a breast pocket;

- Should use the ear opposite the pacemaker to minimize the potential for interference.
- If you have any reason to suspect that interference is taking place, switch off your phone immediately.

Hearing aids

Some digital wireless phones may interfere with some hearing aids. In the event of such interference, you may want to consult your service provider.

Other medical devices

Operation of any radio transmitting equipment, including cellular phones, may interfere with the functionality of inadequately protected medical devices. Consult a physician or the manufacturer of the medical device to determine if they are adequately shielded from external RF energy or if you have any questions.

Switch off your phone in health care facilities when any regulations posted in these areas instruct you to do so. Hospitals or health care facilities may be using equipment that could be sensitive to external RF energy.

Vehicles

RF signals may affect improperly installed or inadequately shielded electronic systems in motor vehicles (e.g. electronic fuel injection systems, electronic anti-skid (anti-lock) braking systems, electronic speed control systems, air bag systems).

Check with the manufacturer or its representative regarding your vehicle. You should also consult the manufacturer of any equipment that has been added to your vehicle.

Posted facilities

Switch your phone off in any facility where posted notices so require.

Potentially explosive atmospheres

Switch off your phone when in any area with a potentially explosive atmosphere and obey all signs and instructions. Sparks in such areas could cause an explosion or fire resulting in bodily injury or even death.

Users are advised to switch off the phone when at a refuelling point (service station). Users are reminded of the need to observe restrictions on the use of radio equipment in fuel depots (fuel storage and distribution areas), chemical plants or where blasting operations are in progress.

Areas with a potentially explosive atmosphere are often but not always clearly marked. They include below deck on boats; chemical transfer or storage facilities; vehicles using liquified petroleum gas (such as propane or butane); areas where the air contains chemicals or particles, such as grain, dust or metal powders; and any other area where you would normally be advised to turn off your vehicle engine.

Vehicles

Only qualified personnel should service the phone, or install the phone in a vehicle. Faulty installation or service may be dangerous and may invalidate any warranty which may apply to the unit.

Check regularly that all wireless phone equipment in your vehicle is mounted and operating properly.

Do not store or carry flammable liquids, gases or explosive materials in the same compartment as the phone, its parts or accessories.

For vehicles equipped with an air bag, remember that an air bag inflates with great force. Do not place objects, including both installed or portable wireless equipment in the area over the air bag or in the air bag deployment area. If in-vehicle wireless equipment is improperly installed and the air bag inflates, serious injury could result.

Switch off your phone before boarding an aircraft. The use of wireless telephones in an aircraft may be dangerous to the operation of the aircraft, disrupt the wireless telephone network and may be illegal.

Failure to observe these instructions may lead to suspension or denial of telephone services to the offender, or legal action or both.

Emergency calls

Important! This phone, like any wireless phone, operates using radio signals, wireless and landline networks as well as user-programmed functions which cannot guarantee connection in all conditions. Therefore, you should never rely solely upon any wireless phone for essential communications (e.g. medical emergencies).

Remember, to make or receive any calls the phone must be switched on and in a service area with adequate cellular signal strength. Emergency calls may not be possible on all wireless phone networks or when certain network services and/or phone features are in use. Check with local cellular service providers.

To make an emergency call:

1. If the phone is not on, switch it on.

Some networks may require that a valid SIM card is properly inserted in the phone.

2. Press and hold the C key twice for several seconds to ready the phone for calls.
3. Key in the emergency number for your present location (e.g. 112 or other official emergency number). Emergency numbers vary by location.
4. Press the (Call) key.

If certain features are in use (Keypad lock, Fixed Dialling, etc.), you may first need to turn those features off before you can make an emergency call. Consult this document and your local cellular service provider.

When making an emergency call, remember to give all the necessary information as accurately as possible. Remember that your wireless phone may be the only means of communication at the scene of an accident - do not cut off the call until given permission to do so.

ACCESSOIRES / ACCESSORIES

9359813/2

Des performances optimales pendant toute la durée de vie de votre téléphone mobile Nokia

Vous avez entre les mains un outil de communication de très grande qualité. Pour bénéficier de performances optimales, année après année, nous vous recommandons d'utiliser exclusivement les accessoires d'origine Nokia.
Les accessoires Nokia couvrent toute la gamme des besoins des utilisateurs : façades très tendance aux couleurs vives, kits oreillette, chargeurs, consoles et supports pour véhicule ou pour le bureau. Veuillez noter que les façades sont inhérentes au modèle.
Faites votre choix parmi la sélection d'accessoires d'origine présentés dans les pages suivantes. Souvenez-vous que les accessoires d'origine Nokia assurent un fonctionnement optimal de votre téléphone mobile Nokia dans différents contextes d'utilisation.

Top performance for the lifetime of your Nokia mobile phone

To get the most out of your new Nokia mobile phone - and to enable top performance - choose original Nokia accessories.
Nokia accessories cover the whole spectrum of user environments: trendy covers in exciting colours, practical headsets, chargers and holders for mobile as well as office use.
Please note that the coloured covers are model-specific.
Make your choice. Pick your favourites from the selection presented on the following pages. Remember that original Nokia accessories enable the best possible operation of your Nokia mobile phone in various conditions.

Personnalisez votre téléphone mobile Nokia avec les façades assorties avant et arrière Xpress-on™

Grâce aux accessoires d'origine Nokia, vous bénéficiez d'une compatibilité optimale pour votre téléphone mobile Nokia, tant en termes de fonctionnement que de design. Le système unique interchangeable Xpress-on™ de Nokia vous permet de changer de façades couleurs avant et arrière. Vous pouvez désormais habiller votre téléphone mobile Nokia d'une façade couleur différente, en fonction de votre tenue, de votre style, de l'occasion, ou de votre humeur !

Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site
www.nokia.fr / www.nokia.be / www.nokia.ch

Personalise your Nokia mobile phone with matching Xpress-on™ front and back cover

Original Nokia accessories enable the best functional and design compatibility with your Nokia mobile phone. The unique Nokia Xpress-on™ installation system lets you change these coloured front and back covers. Now you can match your Nokia mobile phone with almost any clothing, style and occasion.

Please check **www.nokia.com** for latest information.

POUR VOTRE IMAGE / IMAGE MAKERS

Façades couleur avant et arrière
Coloured front and back covers

Façades graphiques Xpress-on™ avant et arrière
Graphical front and back covers

SKR-59
Vinci / Discover

SKR-60
Baba Cool / Hot Jazz

SKR-62
Jupiter / Antique Olympia

Façades graphiques Xpress-on™ avant et arrière avec support photo

Les nouvelles façades Xpress-on™ conçues pour le Nokia 3310 possèdent désormais un support photo intégré. Vous pourrez ainsi garder sous les yeux la photo de la personne que vous aimez le plus et qui vous accompagnera lors de tous vos déplacements.

Graphical front and back covers with picture holder

Now you can keep a picture of someone special in sight and close to your heart. There are exciting new Xpress-on™ covers for Nokia 3310 phone, with a picture holder inside the cover. Keep a photograph of your dog, your mum, or your favourite star in the cover. Whichever one you choose, you'll have their picture wherever you have your phone.

POUR VOTRE MOBILITÉ / WEARABLES

Kit oreillette HDC-5
Le système mains-libres portatif le plus compact et le plus léger : oreillette et microphone intégrés sur le même câble, avec interrupteur pour le décrochage automatique, en réception d'appel.

Headset HDC-5
Simplest possible handsfree solution. For easy and simple operation, this headset is provided with remote control. Headset is connected to phone directly.

Kit oreillette HDE-2
Pour optimiser votre mobilité, simple, pratique, discret et léger.

Headset HDE-2
An easy and convenient portable headset with a clip. Small and lightweight.

Dispositif à induction LPS-3
Le LPS-3 est un dispositif destiné à être utilisé avec une prothèse auditive. Equipé d'un système atténuant les interférences, il vous permet d'utiliser votre téléphone mobile si vous possédez un appareil auditif.

Mobile Inductive Loopset LPS-3
A convenient, easy-to-use portable loopset for users of T-coil-equipped hearing aids. It enables you to use a hearing aid together with your Nokia mobile phone.

Étuis

Des étuis Nokia sont disponibles chez votre revendeur Nokia.

Carrying Cases

Nokia carrying cases available at your local Nokia dealer.

POUR VOTRE MOBILE / POWER MANAGEMENT

CONSOLES DE BUREAU / DESKTOP STANDS

Console de bureau DCV-10
D'un faible encombrement, la console de bureau vous permet de recharger votre Nokia 3310 tout en le gardant à portée de main.
À utiliser en complément du chargeur d'origine ACP-7E ou ACP-8E.

DCV-10

Desktop Stand DCV-10
A desktop stand provides you with a compact solution to keep and charge your Nokia 3310 phone in a ready-to-use, ergonomic position.
Use together with the original Nokia chargers, ACP-7 and ACP-8.

CHARGEURS DE SECTEUR / CHARGERS

ACP-7E

Chargeur secteur standard ACP-7E
Une manière facile et pratique de charger votre téléphone. Accessoire standard : ne peut être vendu séparément.

Standard Charger ACP-7
Easy and convenient way to charge the phone.
Not sold separately.

Chargeur secteur rapide ACP-8E
Une façon rapide et efficace de recharger votre batterie.
Convient aux personnes qui sont souvent en déplacement.
Chargeur puissant à multi-tensions.

ACP-8E

Travel Charger ACP-8
A fast and efficient way to charge your phone battery.
Suitable for active travellers.
Powerful multivoltage charger.

BATTERY CHARGING STAND / BATTERY CHARGING STAND

Console chargeur de batterie DDC-1
Pour charger les batteries internes Nokia. Un design Nokia sophistiqué avec d'excellentes solutions mécaniques. Prend en charge à la fois les batteries Li-Ion et NiMH. À utiliser en complément du chargeur d'origine ACP-7E ou ACP-8E.

Temps de charge de la batterie BMC-3
8h (Chargeur secteur standard ACP-7E),
3h 40 (Chargeur secteur rapide ACP-8E).
BLC-2
3h 30 (Chargeur secteur standard ACP-7E),
2h (Chargeur secteur rapide ACP-8E).

DDC-1

Battery Charging Stand DDC-1
For charging your original Nokia internal batteries. Advanced Nokia design with excellent mechanical solutions. Supports both Li-Ion and NiMH batteries. Use together with original Nokia chargers ACP-7 or ACP-8.

Charging times for BMC-3
8h (Standard Charger ACP-7),
3h 40 min (Travel Charger ACP-8).
BLC-2
3h 30 min (Standard Charger ACP-7),
2h (Travel Charger ACP-8).

BATTERIES / BATTERIES

BMC-3

BLC-2

La durée de fonctionnement peut varier en fonction de la carte SIM, des particularités du réseau et des conditions d'utilisation. Le temps de communication peut augmenter de 30 % si le débit réduit est activé, et diminuer de 5 % si le codec EFR est activé.

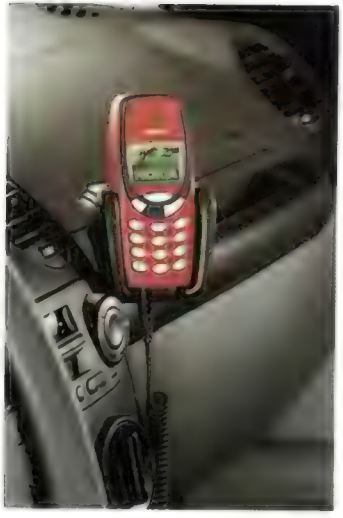
Variation in operation times will occur depending on SIM card, network settings and usage. Talk time is increased by up to 30% if Half Rate is active, and reduced by 5% if Enhanced Full Rate is active.

	Batterie interne BMC-3 900 mAh NiMH 133 g Internal Battery BMC-3 900 mAh NiMH 133 g	Batterie interne BLC-2 850 mAh Li-Ion 107 g Internal Battery BLC-2 850 mAh Li-Ion 107 g
Temps de communication Talk time:	2 h 30 min - 4 h 30 min 2 h 30 min - 4 h 30 min	2 h 20 min - 4 h 15 min 2 h 20 min - 4 h 15 min
Temps de veille : Standby time:	55 h - 260 h 55 h - 260 h	55 h - 245 h 55 h - 245 h
Temps de recharge : Charging times:	ACP-7E 4 h ACP-8E 2 h ACP-7 4 h ACP-8 2 h	ACP-7E 4 h ACP-8E 2 h 30 min ACP-7 4 h ACP-8 2 h 30 min

POUR VOTRE VÉHICULE / VEHICLE ACCESSORIES

Simplifiez-vous l'existence. Utilisez une solution véhicule prête à installer pour faciliter l'utilisation du téléphone Nokia 3310 dans votre voiture. Les éléments sont conçus spécialement pour votre téléphone mobile Nokia 3310.

Make your choice an easy one. Make use of the ready-made car kit to add convenience in the vehicle environment. The components are specifically designed to fit together with your Nokia 3310 phone.



Solution confort auto CARK125
La solution confort auto maintient votre téléphone fermement en place sur le tableau de bord tout en rechargeant la batterie. Le microphone HFM-8 est inclus pour améliorer la qualité du son.

Ce kit comprend :
Chargeur allume-cigares mains libres PPH-1
Support MBC-6
Microphone HFM-8
Rotule HHS-9

Complete Basic Car Kit CARK125
The Complete Basic Car Kit holds your phone firmly in place and recharges the battery. Microphone HFM-8 is included for improved sound quality.

This kit contains:
Plug-in HF Car Kit PPH-1
Mobile Holder MBC-6
Microphone HFM-8

Chargeur allume-cigares mains libres PPH-1
Facile à utiliser. Inutile d'appuyer sur des touches.
L'installation peut être effectuée par l'utilisateur.
Pas besoin de vis. Comprend un haut-parleur intégré. Utilise le micro du téléphone, mais un adaptateur, en option, permet de relier le microphone HFM-8.

PPH-1

Plug-in HF Car Kit PPH-1
Easy to use - no buttons to press.
User installable - no screws required.
Includes built-in speaker, uses phone microphone, but also has a connector for optional external microphone.

Microphone HFM-8
Microphone multi-directionnel très discret.

Microphone HFM-8
Small and effective directional microphone.

Chargeur allume-cigares LCH-9
Chargeur à multi-tensions. S'adapte à votre prise allume-cigares et vous permet d'utiliser le Nokia 3310 même lorsque la batterie est déchargée.

Mobile Charger LCH-9
Multivoltage charger. Plugs into the cigarette lighter and enables your Nokia 3310 to be ready to use, even when the battery is flat.

Support MBC-6
Maintient fermement le téléphone. Fiable et facile à utiliser grâce à ses touches de commande ergonomiques.
La rotule permet une installation facile et sûre.

Mobile Holder MBC-6
Keeps the phone firmly in place. Reliable, easy to use with ergonomically designed release buttons.
Swivel mounting enables easy and reliable installation.

MBC-6

Pour en savoir plus, rendez-vous sur le site web de Nokia à l'adresse suivante :
www.nokia.fr / www.nokia.be / www.nokia.ch

To find out more, check out the Nokia Web Homepage: www.nokia.com

Copyright© 2001. Nokia Mobile Phones. Tous droits réservés. Nokia et Nokia Connecting People sont des marques déposées de Nokia Corporation. Cover Façade. "Xpress-on" est une marque déposée de Nokia Mobile Phones. Les spécifications techniques sont susceptibles d'être modifiées à tout moment et sans préavis. La disponibilité des différents produits et services peut varier selon la zone géographique et les réseaux. En conséquence, renseignez-vous auprès de votre distributeur Nokia le plus proche. Certaines caractéristiques sont fonction du réseau. Veillez à recycler les batteries conformément à la réglementation locale en vigueur.

Copyright© 2001. Nokia Mobile Phones. All rights reserved. Nokia and Nokia Connecting People are registered trademarks of Nokia Corporation. Xpress-on logo is a trademark of Nokia Mobile Phones. Specifications are subject to change without notice. The availability of particular products and services may vary by region. Please check with the Nokia dealer nearest you. Some features are network dependent. Please dispose of batteries properly.

GARANTIE DE FABRICATION LIMITEE

PARTIE DE LA REGION EUROPE ET AFRIQUE

La présente garantie limitée s'applique dans une partie de la Région Europe et Afrique de Nokia Mobile Phones sauf là où une garantie locale existe. Nokia Mobile Phones Ltd ("Nokia") garantit que ce produit NOKIA ("Produit") est, au moment de son achat originel, libre de tout vice de matériaux, de conception et de fabrication sous réserve des dispositions et conditions suivantes :

1. La presente garantie limitée est donnée à l'acheteur final du Produit ("Client"). Elle n'exclut pas et ne limite pas i) les droits du Client impérativement prévus par la loi ou ii) tout droit du Client vis-à-vis du vendeur/distributeur du Produit.

2. La période de garantie est de douze (12) mois à partir de la date à laquelle le premier Client a acheté le Produit. En cas d'achat ultérieur ou de changement de propriétaire/utilisateur, cette période de garantie se poursuivra pendant ce qui reste de la période de douze (12) mois et ne sera pas affectée.

3. Pendant la periode de garantie, Nokia ou sa société de service après-vente autorisée réparera ou remplacera, à la seule discrétion de Nokia, les Produits défectueux. Nokia restituera au Client le Produit réparé ou un autre Produit en bon état de fonctionnement. Toutes les pièces ou autre matériel qui ont été échangés deviendront la propriété de Nokia. La présente garantie limitée n'est valable et exécutoire que dans les pays suivants : la Bosnie, la Bulgarie, Chypre, la Croatie, l'Estonie, tout pays membre de l'Union Européenne, la Hongrie, l'Islande, Israël, la Lituanie, la Lettonie, la Macédoine, Malte, la Norvège, la Pologne, la Roumanie, la Slovaquie, la Slovénie, la Suisse, la République Tchèque et la Turquie.

4. La période de garantie d'un Produit réparé ou remplacé ne sera ni prolongée, ni renouvelée.

5. Cette garantie limitée ne couvre pas les étuis décorés, ou d'autres pièces personnalisées similaires. Dans tous les cas qui nécessitent l'ouverture ou la fermeture d'une clé d'opérateur SIM, Nokia dirigera d'abord le Client vers un tel opérateur pour l'ouverture ou la fermeture de la clé d'opérateur SIM avant de réparer ou de remplacer le Produit.

6. Cette garantie limitée ne s'applique pas aux détériorations dues à l'usure et à l'usage normaux. Cette garantie limitée ne s'appliquera pas non plus lorsque :

(i) le vice a été causé par le fait que le Produit a été soumis à : une utilisation en contradiction avec le manuel d'utilisation, un traitement brusque, une exposition à l'humidité ou à des conditions thermiques ou d'environnement extrêmes ou à des changements rapides de ces conditions, la corrosion, l'oxydation, des modifications ou des connexions non autorisées, des ouvertures ou des réparations non autorisées, des réparations avec des pièces de rechange non autorisées, une mauvaise utilisation, une installation erronée, un accident, des forces de la nature, le contact avec de la nourriture ou du liquide, l'action de produits chimiques et autres actes raisonnablement hors du contrôle de Nokia (y compris mais sans y être limité, les déficiences dans les consommables, tels que les batteries qui, par nature, ont une durée de vie réduite, et le bris ou l'endommagement d'antennes) sauf si le vice a été directement causé par des vices de matériaux, de conception ou de fabrication ;

(ii) Nokia ou sa société de service après-vente autorisée n'a pas été informé par le Client du vice dans les trente (30) jours suivants l'apparition du vice pendant la période de garantie ;

(iii) le Produit n'a pas été rapporté à Nokia ou à sa société de service après-vente autorisée dans les trente (30) jours suivants l'apparition du vice pendant la période de garantie ;

(iv) le numéro de série du Produit, le code-date accessoire ou le numéro IMEI a été supprimé, effacé, abîmé, altéré ou n'est plus lisible ;

(v) le vice résulte d'un défaut de fonctionnement du réseau cellulaire ;

(vi) le vice résulte du fait que le Produit a été utilisé avec ou connecté à un accessoire qui n'est pas fabriqué et fourni par Nokia ou utilisé d'une manière autre que celle voulue ;

(vii) le vice résulte du fait que la pile a été court-circuitée ou les joints du boîtier de la pile ou des eléments de la pile ont été cassés ou permettent d'établir qu'ils ont été altérés ou que la pile a été utilisée dans un equipement autre que ceux pour lesquels elle a été prévue ; ou

(viii) les logiciels du Produit doivent être améliorés en raison de changements dans les paramètres du réseau cellulaire.

7. Afin de pouvoir se prévaloir de la présente garantie limitée, le Client devra présenter soit i) une carte de garantie originale, lisible et exempte de modifications indiquant clairement le nom et l'adresse du vendeur, la date et le lieu d'achat, le type de produit et l'IMEI ou un autre numéro de série ou alternativement ii) une quittance d'achat lisible et exempte de modifications contenant les mêmes informations, si une telle quittance d'achat est présentée au vendeur/distributeur du Produit.

8. La presente garantie limitée constitue le seul et unique recours du Client contre Nokia et la seule et exclusive responsabilité de Nokia à l'égard du Client pour les vices et dysfonctionnements du Produit. La présente garantie limitée remplace toute autre garantie ou responsabilité, qu'elle soit orale, écrite, légale (dans la mesure où elle n'est pas impérative), contractuelle, quasi-délictuelle ou autre. Nokia n'est pas responsable pour tout dommage, coût ou dépense incident, consécutif ou indirect. Nokia n'est pas responsable non plus pour tout dommage, coût ou dépense direct au cas ou le Client est une entité juridique.

9. Toute modification ou amendement de la présente garantie limitée requiert l'accord préalable et écrit de Nokia

CARTE DE GARANTIE

A REMPLIR EN MAJUSCULES

Nom de l'Acheteur : _____

Adresse : _____

Pays : _____

Téléphone : _____

Date d'achat (jj/mm/aa) : |_|_| / |_|_| / |_|_|

Type Produit (pour les téléphones étiquette type en dessous de la batterie) : |_|_|_|_| – |_|_|_|_|

Modèle Produit (pour les téléphones étiquette type en dessous de la batterie) : |_|_|_|_|

Numéro de série du téléphone (pour les téléphones étiquette type en dessous de la batterie) :

|_|_|_|_|_|_|_| / |_|_| / |_|_|_|_|_|_|_|_| / |_|

Lieu d'Achat : _____

Nom Magasin : _____

Adresse Magasin : _____

LIMITED MANUFACTURER'S WARRANTY
PART OF EUROPE & AFRICA REGION

This limited warranty shall apply in part of Nokia Mobile Phones' Europe & Africa Region unless a local warranty exists. Nokia Mobile Phones Ltd ("Nokia") warrants that this NOKIA product ("Product") is at the time of its original purchase free of defects in materials, design and workmanship subject to the following terms and conditions:

1. This limited warranty is given to the end-purchaser of the Product ("Customer"). It shall neither exclude nor limit i) any mandatory statutory rights of the Customer or ii) any of the Customer's rights against the seller/dealer of the Product.

2. The warranty period is twelve (12) months from the date on which the first Customer purchased the Product. In case of a subsequent purchase or other change of owner/user, such warranty period shall continue for the remaining part of the twelve (12) month period and otherwise remain unaffected. This limited warranty is only valid and enforceable in the following countries: Bosnia, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Estonia, any member state of the European Union, Hungary, Iceland, Israel, Latvia, Lithuania, Macedonia, Malta, Norway, Poland, Romania, the Slovak Republic, Slovenia, Switzerland and Turkey.

3. During the warranty period Nokia or its authorized service company will repair or replace, at Nokia's sole discretion, a defective Product. Nokia will return the repaired Product or another Product to the Customer in good working condition. All parts or other equipment for which replacements have been provided shall become the property of Nokia.

4. A repaired or replaced Product will not be given a prolonged or renewed warranty period.

5. This limited warranty will not cover painted covers or other similar personalized parts. In all cases that require unlocking or locking of an operator SIM-lock, Nokia will first direct the Customer to such operator for unlocking or locking of the operator SIM-lock before repairing or replacing the Product.

6. This limited warranty shall not apply to deterioration due to normal wear and tear. This limited warranty shall further not apply if:

(i) the defect was caused by the fact that the Product has been subjected to: use in contradiction with the owner's/user manual, rough handling, exposure to moisture, dampness or extreme thermal or environmental conditions or rapid changes in such conditions, corrosion, oxidation, unauthorized modifications or connections, unauthorized opening or repair, repair by use of unauthorized spare parts, misuse, improper installation, accident, forces of nature, spillage of food or liquid, influence from chemical products or other acts beyond the reasonable control of Nokia (including but not limited to deficiencies in consumable parts, such as batteries which all by their nature have a limited lifetime, and breakage or damage to antennas) unless the defect was caused directly by defects in materials, design or workmanship;

(ii) Nokia or its authorized service company was not notified by the Customer of the defect within thirty (30) days after the appearance of the defect within the warranty period;

(iii) the Product was not returned to Nokia or its authorized service company within thirty (30) days after the appearance of the defect within the warranty period;

(iv) the Product serial number, the accessory date code or the IMEI number has been removed, erased, defaced, altered or is illegible;

(v) the defect was caused by a defective function of the cellular network;

(vi) the defect was caused by the fact that the Product was used with or connected to an accessory not manufactured and supplied by Nokia or used in other than its intended use;

(vii) the defect was caused by the fact that the battery was short-circuited or seals of the battery enclosure or cells were broken or show evidence of tampering or the battery was used in equipment other than for which it has been specified; or

(viii) the Product software needs to be upgraded due to changes in cellular network parameters.

7. To claim this limited warranty the Customer shall present either i) a legible and non-modified original warranty card which clearly indicates the name and address of the seller, the date and place of purchase, the product type and the IMEI or other serial number or alternatively ii) a legible and non-modified original purchase receipt which contains the same information, if such purchase receipt is presented to the seller/dealer of the Product.

8. This limited warranty is the Customer's sole and exclusive remedy against Nokia and Nokia's sole and exclusive liability against the Customer for defects or malfunctions of the Product. This limited warranty replaces all other warranties and liabilities, whether oral, written, (non-mandatory) statutory, contractual, in tort or otherwise. Nokia is in no event liable for any incidental, consequential or indirect damage, costs or expenses. Neither is Nokia in any event liable for any direct damage, costs or expenses, if the Customer is a legal person.

9. Any change or amendment to this limited warranty requires Nokia's prior written consent.

WARRANTY CARD

FILL IN WITH BLOCK LETTERS

Purchaser's Name: _____

Address: _____

_____

Country: _____

Phone: _____

Date of Purchase (dd/mm/yy): |_|_| / |_|_| / |_|_|

Product Type (on phone type label under battery): |_|_|_| – |_|_|_|

Product Model (on phone type label under battery): |_|_|_|_|

Phone Serial No (on phone type label under battery):

|_|_|_|_|_|_| / |_|_| / |_|_|_|_|_|_| / |_|

Place of Purchase: _____

Store Name: _____

Store Address: _____

HANSAPRINT/151069/2001

www.club.nokia.fr

VOICI UN AVANT-GOÛT DES INFORMATIONS ET DES SERVICES QUI VOUS SONT EXCLUSIVEMENT RÉSERVÉS. RENDEZ-VOUS VITE SUR LE SITE WEB DU CLUB NOKIA POUR DÉCOUVRIR DE NOMBREUX AVANTAGES.

- Des services exclusifs pour tirer le meilleur parti de votre téléphone
- Des informations sur les produits Nokia
- Des trucs et astuces pour utiliser au mieux votre téléphone Nokia
- La liste complète des accessoires compatibles avec votre téléphone Nokia ainsi que les dernières versions de logiciels
- Nos réponses à vos questions et des conseils pratiques concernant votre mobile Nokia 3310 et l'ensemble de la gamme des mobiles Nokia
- Les coordonnées de la Careline du Club Nokia
- La liste des Points Service Club Nokia (réseau de service après-vente)
- Des sonneries, icônes, des profils, ...à créer ou à télécharger *
- Des jeux
- Des blagues et des bandes dessinées
- Des informations sur les manifestations et les événements organisés près de chez vous par le Club Nokia
- Des offres spéciales exclusivement réservées aux membres du Club Nokia
- De nombreuses informations pratiques sur le Club Nokia et ses services
- Un accès vous permettant la mise à jour de vos coordonnées

Bénéficiez des services exclusifs du Club Nokia. Devenez membre du Club Nokia dès aujourd'hui !

09359814/02

Club NOKIA